

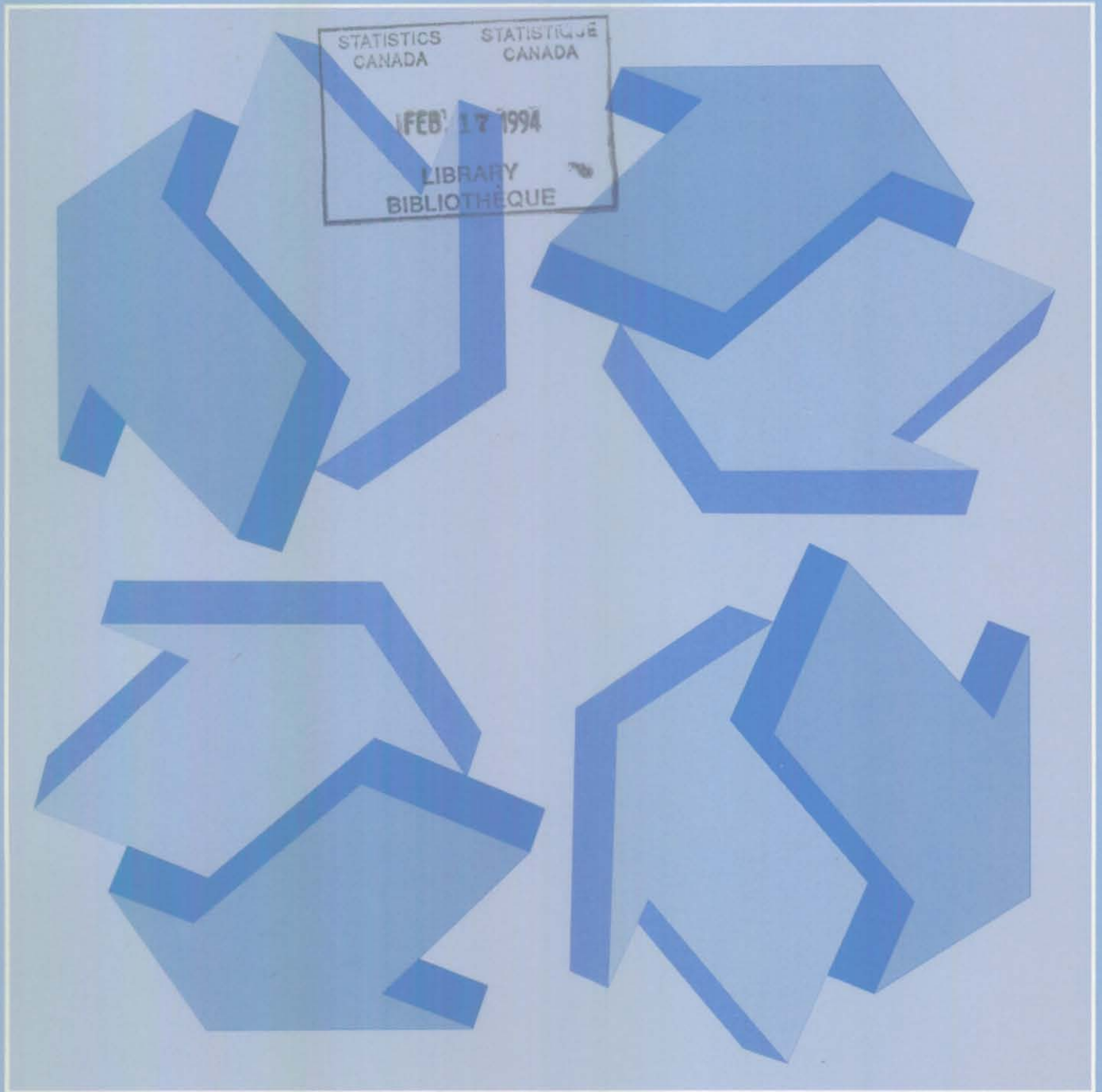


Catalogue 65-001P Mensuel

Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada

Décembre 1993

Ne pas publier avant 8 h 30 (h.a.e)
Le jeudi, 17 février 1994



Statistique Canada Statistics Canada

Canada

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Services à la clientèle,
Division du commerce international,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-9647) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba, Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistique Canada
Division du commerce international

Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada

Décembre 1993

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Février 1994

Prix : Canada : 10,00 \$ l'exemplaire, 100 \$ par année
États-Unis : 12 \$ US l'exemplaire, 120 \$ US par année
Autres pays : 14,00 \$ US l'exemplaire, 140 \$ US par année

N° 65-001P au catalogue, vol. 9, n° 12

ISSN 0828-1998

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises et les administrations canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.



**Dates de publication des statistiques
sur le commerce international de marchandises du Canada**

Mois	Date de publication (8 h 30)
Janvier - 1994	le mardi 22 mars 1994
Février - 1994	le mardi 19 avril 1994
Mars - 1994	le jeudi 19 mai 1994
Avril - 1994	le mardi 21 juin 1994
Mai - 1994	le mardi 19 juillet 1994
Juin - 1994	le jeudi 18 août 1994
Juillet - 1994	le mardi 20 septembre 1994
Août - 1994	le mercredi 19 octobre 1994
Septembre - 1994	le vendredi 18 novembre 1994
Octobre - 1994	le mardi 20 décembre 1994
Novembre - 1994	le jeudi 19 janvier 1995
Décembre - 1994	le vendredi 17 février 1995

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

Ellis Drover, Directeur, Division du commerce international (613) 951-9733

Jerry Fiori, Chef, Section de l'analyse macroéconomique (613) 951-4809

Denis Pilon, Chef, Sous-section des indices de prix (613) 951-4808

Marlene Sterparn, Chef, Sous-section de l'analyse et du rapprochement (613) 951-1711

A également contribué à la rédaction de ce numéro
et à la mise en page: **Vie Weatherby** (613) 951-9647

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



TABLE DES MATIÈRES

	Page
Faits saillants	5
Sommaire mensuel	6
Tendances sous-jacentes	7
Mouvements des prix	11
Révisions	12
Sommaire annuel	22
Tableaux	
1. Commerce de marchandises du Canada	13
2. Commerce de marchandises par marchés principaux	14
2A. Ajustements apportés aux exportations canadiennes vers les États-Unis avec les importations américaines en provenance du Canada	14
3. Exportations par groupes de marchandises	15
4. Importations par groupes de marchandises	16
5. Dollars constants, indices de prix (Laspeyres) et termes de l'échange	17
6. Exportations par groupes de marchandises en dollars de 1986	18
7. Importations par groupes de marchandises en dollars de 1986	19
8. Exportations par groupes de marchandises: Mouvements des prix	20
9. Importations par groupes de marchandises: Mouvements des prix	21
10. Exportations par groupes de marchandises et par marchés principaux, 1991 - 1993	26
11. Importations par groupes de marchandises et par marchés principaux, 1991 - 1993	27
12. Indices des prix et total des exportations en dollars de 1986 par groupes de marchandises	28
13. Indices des prix et total des importations en dollars de 1986 par groupes de marchandises	29
Graphiques	
Tendance des exportations par groupes de marchandises	30
Tendance des importations par groupes de marchandises	31
Tendance des exportations par marchés principaux	32
Tendance des importations par marchés principaux	33

LECTURES SUGGÉRÉES

Choisies parmi les publications de Statistique Canada

Titre	Catalogue
Sommaire du commerce international du Canada, <i>Mensuel, Bilingue</i>	65-001
Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada + Service de télécopieur, <i>Mensuel, Bilingue</i>	10-002
Exportations par pays, <i>Trimestriel, Bilingue</i>	65-003
Exportations par marchandise, <i>Mensuel, Bilingue</i>	65-004
Importations par pays, <i>Trimestriel, Bilingue</i>	65-006
Importations par marchandise, <i>Mensuel, Bilingue</i>	65-007
Exportations, commerce de marchandise, <i>Annuel, Bilingue</i>	65-202
Importations, commerce de marchandise, <i>Annuel, Bilingue</i>	65-203
Évolution de commerce: Canada - États-Unis Les industries manufacturières 1981 - 1991 <i>Hors série</i>	65-504E/F

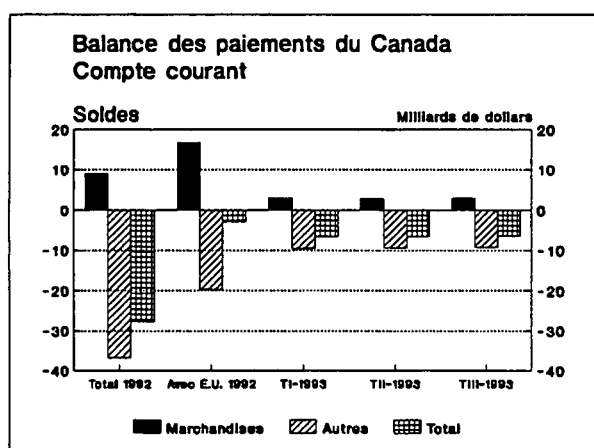
Pour obtenir une publication veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande passée par téléphone ou par télécopieur.

Pour de plus amples informations sur les statistiques, les concepts et les définitions, veuillez commander le numéro de décembre 1993 de *Sommaire du commerce international du Canada* (n° 65-001, 18,20 \$/182 \$) qui paraîtra au cours de la première semaine de mars 1994, ou communiquer avec Olivier Soucy (613-951-9649), Services à la clientèle, ou Marlene Sterpahn (613-951-1711) concernant l'analyse, ou Denis Pilon (613-951-4808) concernant les indices de prix, Section de l'analyse macroéconomique, Division du commerce international. Les données du compte courant, qui incluent en plus du commerce de marchandises, le commerce des services ainsi que les données du compte de capital, sont disponibles trimestriellement dans *Balance des paiements internationaux du Canada* (n° 67-001 au catalogue).

Disponible sur CANSIM dans les matrices 3620 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718, 3719, 3720, 3887 à 3913.

Faits saillants

- L'excédent du commerce de marchandises du Canada a de nouveau chuté ce mois-ci passant de \$708 millions en novembre à \$524 millions en décembre. En dépit de cette baisse, le solde commercial pour 1993 s'établissait à \$11.7 milliards comparativement à \$9.0 milliards en 1992.
- Après désaisonnalisation, les exportations ont progressé de \$146 millions pour atteindre \$15.9 milliards, ce qui constitue un niveau record sur une base annuelle de \$181.0 milliards, soit environ 15.6% de plus qu'en 1992.
- La hausse des exportations de produits forestiers (\$238 millions), des produits de l'agriculture et de la pêche (\$180 millions) et des machines et équipement (\$156 millions) a été partiellement atténuée par une baisse des exportations des produits énergétiques (-\$44 millions), des biens industriels (-\$125 millions) et des produits de l'automobile (-\$331 millions).
- La tendance à la hausse des exportations se poursuit depuis deux ans et s'établit maintenant à 13.1% de plus que le niveau observé il y a douze mois.
- Après désaisonnalisation, les importations continuent d'afficher des niveaux records; elles ont augmenté de \$330 millions en décembre pour atteindre \$15.3 milliards. En 1993, la valeur totale des importations se chiffrait à \$169.3 milliards, soit 14.7% de plus que l'an dernier.
- Les importations de machines et équipement ont le plus contribué à la croissance globale des importations (\$317 millions). Par contre, les importations de produits énergétiques et de produits de l'automobile ont diminué de \$57 millions et de \$190 millions respectivement.
- La tendance à la hausse des importations s'est poursuivie pour un vingt-troisième mois consécutif pour atteindre un niveau de 16.7% supérieur à celui enregistré un an plus tôt.
- Les importations en provenance des États-Unis ont augmenté de \$331 millions (pour atteindre un sommet record de \$11.3 milliards), et les exportations ont augmenté de \$89 millions (pour s'établir à \$12.9 milliards). Ainsi, l'excédent du commerce avec les États-Unis a légèrement diminué ce mois-ci passant de \$1.8 milliard en novembre à \$1.6 milliard en décembre.



L'excédent du commerce n'est qu'une des composantes du compte courant de la balance des paiements du Canada. Les autres composantes comprennent les opérations de services, les revenus de placements et les transferts. Au troisième trimestre de 1993, l'excédent du commerce de marchandises de \$3.0 milliards contrastait avec le déficit du compte courant de \$6.3 milliards. Note : Les données du compte courant pour le quatrième trimestre ne sont pas encore disponibles; aux fins de comparaison, les données du troisième trimestre utilisées dans le contexte du solde commercial ne tiennent pas compte des révisions apportées depuis septembre.

Sommaire mensuel

(Tous les chiffres sont corrigés des variations saisonnières)

L'excédent du commerce de marchandises du Canada a de nouveau chuté en décembre passant de \$708 millions en novembre à \$524 millions en décembre. En dépit de cette baisse, le solde commercial pour 1993 s'établissait à \$11.7 milliards comparativement à \$9.0 milliards en 1992. Les exportations et les importations ont progressé en décembre, mais les importations ont augmenté davantage. Après désaisonnalisation, les exportations ont progressé de \$146 millions pour atteindre \$15.9 milliards, atteignant ainsi un niveau record sur une base annuelle de \$181.0 milliards, soit environ 15.6% de plus qu'en 1992. Les importations ont continué d'afficher des niveaux records, augmentant de \$331 millions pour se fixer à \$15.3 milliards. La valeur totale des importations pour 1993 se chiffrait à \$169.3 milliards, soit 14.7% de plus que l'an dernier.

L'excédent du commerce du Canada avec les États-Unis a légèrement diminué en décembre, passant de \$1.8 milliard en novembre à \$1.6 milliard en décembre. Les exportations ont progressé de \$89 millions pour se fixer à \$12.9 milliards, et les importations, de \$331 millions, pour atteindre un niveau record de \$11.3 milliards. On a enregistré des déficits avec tous les autres partenaires commerciaux; cependant, on a observé une légère amélioration du solde du commerce avec la Communauté européenne et les pays hors OCDE.

Le commerce de marchandises n'est qu'une des composantes du compte courant de la balance des paiements du Canada. Les autres composantes comprennent les opérations de services, les revenus de placements et les transferts. Au troisième trimestre de 1993, l'excédent du commerce de marchandises de \$3.0 milliards contrastait avec le déficit du compte courant de \$6.3 milliards (les plus récents chiffres disponibles).

Exportations

La croissance globale des exportations en décembre est attribuable à un certain nombre de mouvements. Des hausses ont été observées au titre des produits forestiers (\$238 millions), des produits de l'agriculture et de la pêche (\$180 millions), des machines et équipement (\$156 millions) et des biens de consommation (\$66 mil-

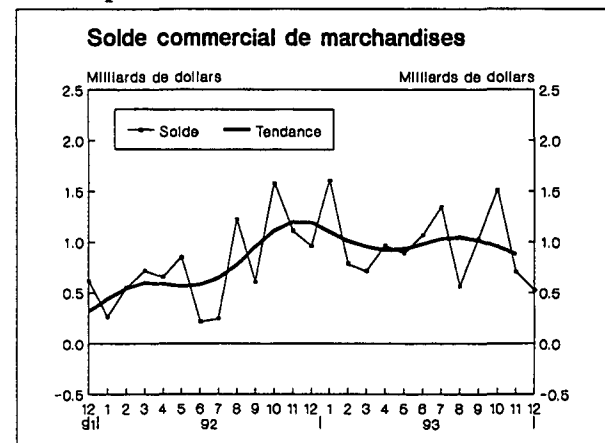
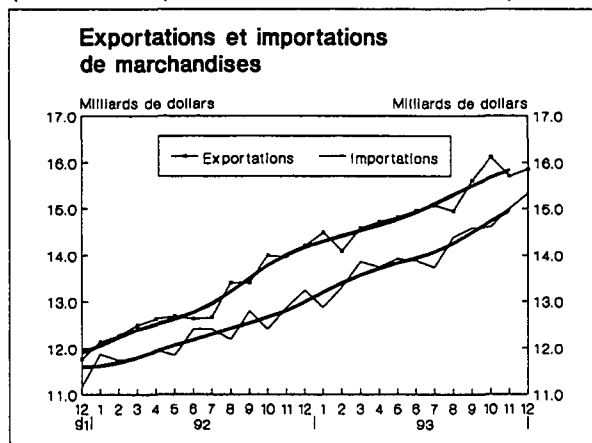
lions). Les mouvements de marchandises au sein de ces groupes ne différaient pas tellement de ceux observés depuis quelques mois. Ainsi, les exportations de produits forestiers se sont accrues en raison d'une hausse des exportations de bois d'oeuvre et produits connexes, les exportations de papier journal et de pâte de bois étant demeurées pratiquement stables. Par ailleurs, ce sont les exportations accrues de produits autres que le blé qui ont amené la croissance des exportations de produits agricoles. Dans le cas des machines et équipement, la croissance des exportations est en grande partie attribuable aux exportations de matériel de télécommunication (en hausse de \$15.4 millions).

Les mouvements à la hausse des exportations ont été atténués par une baisse des exportations de produits énergétiques (-\$44 millions), de biens industriels (-\$125 millions) et de produits de l'automobile (-\$331 millions). La perte au titre des voitures et des camions est attribuable aux fermetures d'usines qui ont débuté à l'automne.

Importations

Les importations de machines et équipement ont continué d'apporter la plus forte contribution à la croissance globale des importations, avec une hausse de \$317 millions en décembre. Dans ce secteur, les machines industrielles et agricoles ont progressé de \$134 millions à la suite de l'accroissement des importations de machines agricoles et d'appareils de réoutillage des automobiles. De plus, on a enregistré des gains importants au titre du matériel de télécommunication (\$97 millions) et des autres équipement et outils (\$52 millions), sans oublier les biens industriels (\$98 millions), les biens de consommation (\$61 millions) et les produits de l'agriculture et de la pêche (\$24 millions).

Par contre, les produits de l'automobile ont chuté, notamment de \$194 millions pour les voitures et de \$9 millions pour les pièces; une hausse de \$14 millions au titre des camions a légèrement atténué cette chute. Les produits énergétiques ont diminué de \$57 millions, diminution entièrement attribuable à la baisse des importations de pétrole brut.



Tendances sous-jacentes

Bien que les données désaisonnalisées servent à décrire les variations et les niveaux courants, elles sont souvent indûment touchées par des variations de nature irrégulière dans les tendances du commerce. On obtient des séries plus lisses, qui décrivent mieux les mouvements sous-jacents, en appliquant une moyenne mobile pondérée de treize mois aux données désaisonnalisées. Ces tendances sont décrites ci-après et sont résumées aux tableaux explicatifs 1 à 4.

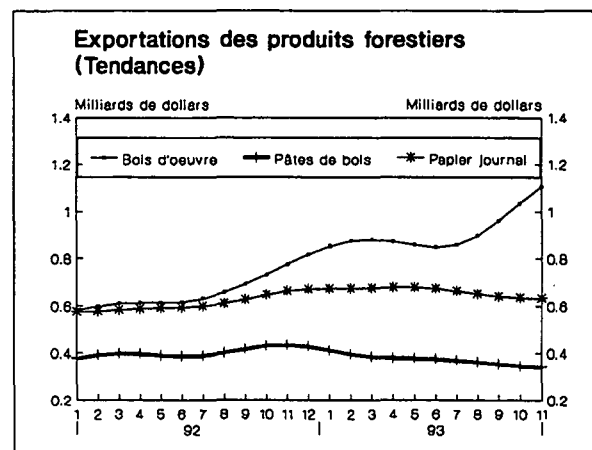
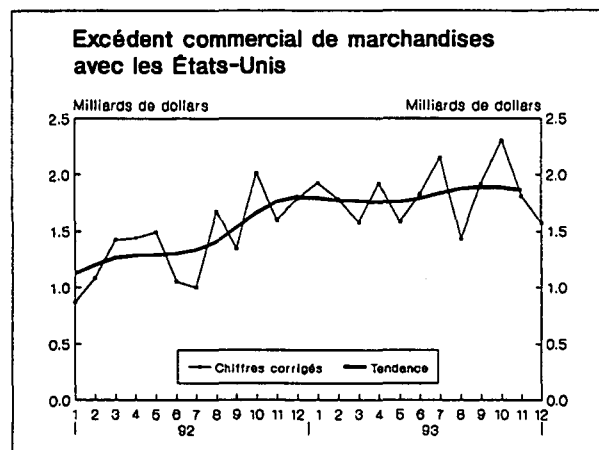
Exportations

La tendance à la hausse des exportations se poursuit depuis vingt-quatre mois; malgré un léger ralentissement du taux de croissance au cours des deux derniers mois, elles sont établies à 13.1% de plus que le niveau observé un an plus tôt. Les exportations vers les États-Unis continuent d'être les plus élevées avec une augmentation de 17.2% par rapport à l'année précédente. Les exportations vers la Communauté européenne progressent depuis six mois, mais se situent toujours sous le niveau enregistré un an plus tôt. La tendance à la baisse des exportations vers le Japon se poursuit pour un cinquième mois consécutif, mais le taux de diminution tend à ralentir.

Les exportations pour tous les groupes de marchandises, à l'exception des produits énergétiques, se sont accrues au cours de la dernière période.

Dans le secteur de l'agriculture, bien que les exportations de blé aient chuté légèrement pour un deuxième mois consécutif, elles n'étaient pas de beaucoup inférieures à leurs niveaux de novembre 1992. Cependant, elles se situaient toujours à un niveau de 28.1% inférieur au sommet atteint en août 1992. Par contre, les exportations des autres produits de l'agriculture et de la pêche ont progressé pour un vingt-huitième mois consécutif; le taux de croissance mensuel continue également de progresser.

Les exportations de produits forestiers ont augmenté de 3.3% au cours de la dernière période, hausse entièrement attribuable à l'accroissement des exportations de bois d'oeuvre et produits connexes qui ont progressé de 7.1% en novembre et de 30.5% au cours des cinq derniers mois. Les prix et les volumes ont continué d'augmenter. La valeur des exportations de papier journal et de la pâte de bois chute depuis quelques mois, en raison surtout, de la baisse des prix et des volumes. Ces exportations se situent à des niveaux inférieurs à ceux observés il y a un an.

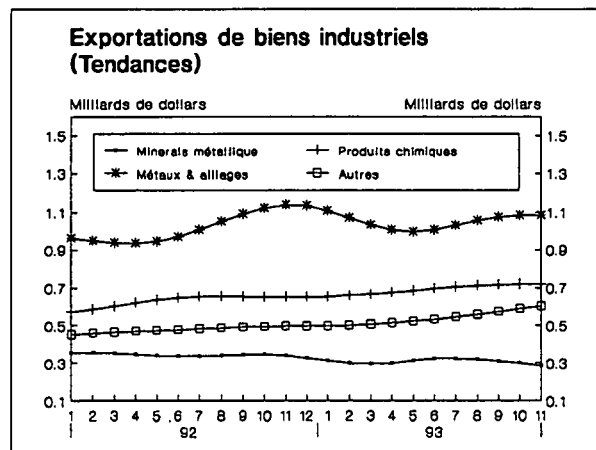


Les exportations de biens industriels se sont accrues pour un septième mois consécutif, mais le taux de croissance diminue depuis le mois d'août. Malgré la faiblesse des exportations de minerais métalliques, la croissance est attribuable surtout aux exportations de

Tableau explicatif 1: Tendances des exportations - marchés principaux

	Variations en % sur douze mois	Nombre de mois depuis le dernier changement de direction		Var. en % depuis le dernier chang. de direction
		Hausse	Baisse	
États-Unis	17.2	24		42.2
Japon	3.8		5	-7.7
CE	-3.1	6		7.6
Autres, OCDE	-36.9		4	-15.0
Autres pays	7.4	11		7.4
Total des exportations	13.1	24		33.6

produits chimiques, de produits en matières plastiques et d'engrais (en hausse de 10.4% au cours de l'année écoulée) et d'autres biens industriels (en hausse de 21.2% au cours de la même période). Sont inclus dans cette dernière catégorie les biens intermédiaires tels que les demi-produits en matières textiles et les demi-produits de base en métal.



Les exportations de machines et équipement ont progressé de 1.7% en novembre, soit au même rythme qu'au cours des deux mois précédents. Bien que les machines industrielles et agricoles, ainsi que les avions et autres équipements de transport aient augmenté de façon modérée, les gains les plus élevés ont été observés au titre des exportations de matériel de télécommunication (hausse de 5.1% au cours du dernier mois) et des autres matériels et outils (hausse de 2.8%). Ce groupe, qui comprend divers produits comme le matériel de

réfrigération et les simulateurs de vols, s'est accru de près de 60% au cours des deux dernières années.

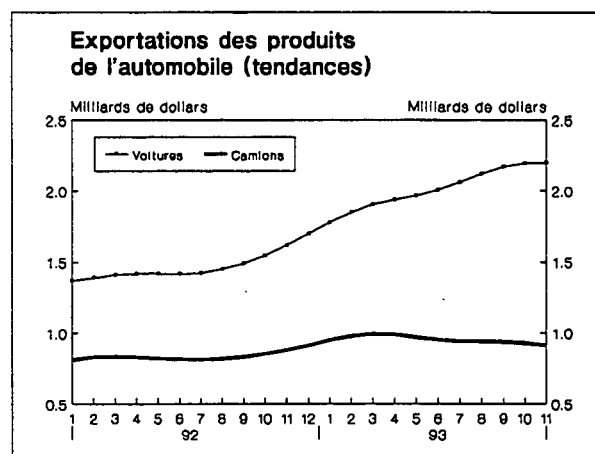
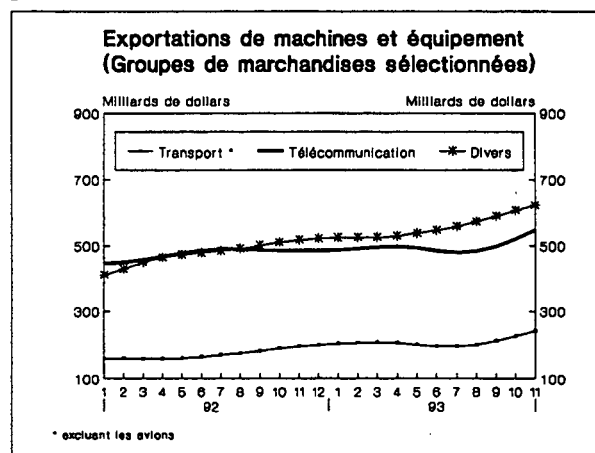


Tableau explicatif 2: Tendances des exportations - marchandises

	Variations en % sur douze mois	Nombre de mois depuis le dernier changement de direction		Var. en % depuis le dernier chang. de direction
		Hausse	Baisse	
Produits de l'agriculture	17.0	10		20.2
Blé	-2.8		2	-0.4
Autres	22.6	28		49.2
Produits énergétiques	3.3		4	-7.7
Pétrole brut	-2.1		4	-8.2
Gas naturel	-6.6		5	-8.5
Produits forestiers	11.1	4		10.0
Biens industriels	2.4	7		7.9
Machines et équipement	15.8	23		38.4
Industrielles et agricoles	26.7	18		38.2
Avions et autres équipements de transport	12.6	6		11.5
Autres	13.4	24		41.0
Produits de l'automobile	22.1	17		37.7
Voitures particulières et châssis	35.8	17		55.1
Camions	3.8		8	-8.1
Pièces	15.8	5		9.6
Biens de consommation	34.4	34		94.8
Total des exportations	13.1	24		33.6

La tendance globale des exportations de produits de l'automobile s'est accrue en novembre, mais le taux de croissance était de beaucoup inférieur à celui observé à la fin de l'année dernière et au début de cette année. Les exportations de pièces augmentent à un rythme accru depuis juillet, traduisant ainsi une reprise de la production américaine; elles ont progressé de près de 3% au cours de la dernière période. Par contre, on n'a enregistré qu'une faible hausse des exportations de voitures; cela est attribuable à une hausse relativement importante des exportations en septembre et à la baisse subséquente attribuable à des fermetures d'usines au cours du quatrième trimestre. Les exportations de camions ont régressé pour un huitième mois consécutif mais se situent toujours à 3.8% de plus que le niveau de l'an dernier.

Les exportations de biens de consommation ont affiché la plus longue croissance, ayant presque doublé au cours des trente-quatre derniers mois. Font partie de ce groupe des produits comme les vêtements, les articles ménagers et les imprimés.

Les produits énergétiques ont affiché la seule baisse au cours du dernier mois. Le pétrole brut et le gaz naturel diminuent depuis quatre et cinq mois respectivement, et leur taux de diminution s'accroît. Les exportations des autres produits énergétiques comme les produits raffinés du pétrole et du charbon ont chuté pour un cinquième mois consécutif, mais leur taux de diminution semble ralentir.

Importations

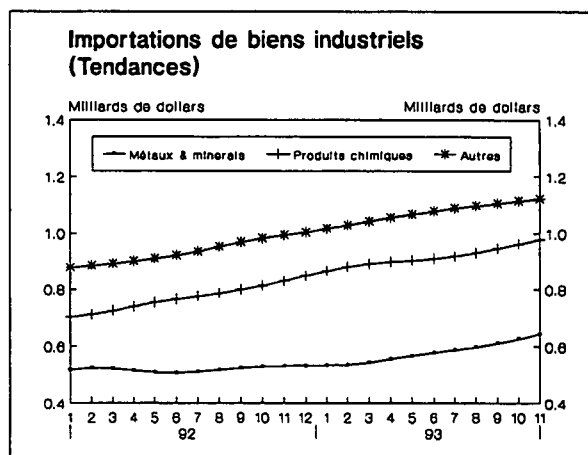
La tendance à la hausse des importations s'est poursuivie pour un vingt-troisième mois consécutif et se situe maintenant à 16.7% de plus que le niveau observé en novembre 1992. Au cours de l'année écoulée, ce sont les importations en provenance des États-Unis (19.4%) et des pays hors OCDE (16.3%) qui ont affiché les plus fortes croissances. Les importations en provenance de la CE se sont accrues de 12.8% au cours des douze derniers mois. Les importations en provenant du Japon ont progressé pour un quatrième mois consécutif et se situent maintenant à 2.4% de plus qu'il y a un an.

Tout comme les exportations, les importations se sont accrues en novembre pour tous les groupes de marchandises, à l'exception des produits énergétiques.

Les importations de produits de l'agriculture et de la pêche ont augmenté de près de 1%, et leur taux de croissance progresse depuis trois mois.

Les importations de produits forestiers s'accroissent depuis cinq mois, mais leur taux de croissance (1.8% ce mois-ci) tend à diminuer.

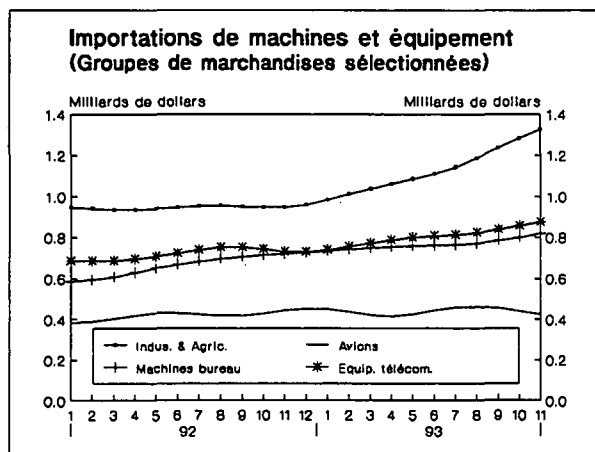
Au cours du dernier mois, les importations de biens industriels se sont accrues de 1.5%. Ces importations affichent une forte croissance depuis quelque temps, progressant de plus de 1% par mois depuis juillet 1992. Les métaux et les minerais métalliques, dont la tendance à la hausse se poursuit depuis dix-sept mois, ont augmenté de 2.8%, les produits chimiques et les matières plastiques, de 1.6%, et les autres biens industriels, de 0.6%. Les importations de ces deux derniers groupes progressent depuis deux ans, mais leur taux de croissance mensuel semble ralentir.



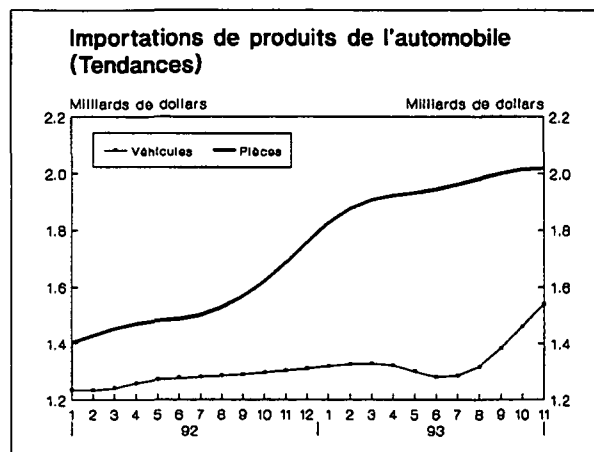
Les importations de machines et équipement, en hausse depuis février 1992, ont de nouveau progressé de 1.6% en novembre. Les machines industrielles et agricoles ont affiché les gains les plus élevés (3.4%), suivies de près du matériel de communication (par exemple, les tubes électriques et les semi-conducteurs) et des machines de bureau (2.1%). La croissance globale a été atténuée par une troisième chute mensuelle au titre des avions et autre équipement de transport qui ont régressé de 4% en novembre. Cette perte est entièrement attribuable à la diminution des importations d'avions qui ont chuté de 10%, tandis que les importations d'autres équipement de transport ont continué d'augmenter, soit de 3.4% au cours de la dernière période.

Tableau explicatif 3: Tendances des importations - marchés principaux

	Variations en % sur douze mois	Nombre de mois depuis le dernier changement de direction		Var. en % depuis le dernier chang. de direction
		Hausse	Baisse	
États-Unis	19.4	24		37.8
Japon	2.4	4		7.8
CE	12.8	10		13.8
Autres, OCDE	-8.5	2		1.1
Autres pays	16.3	19		27.3
Total des importations	16.7	23		29.0



La tendance à la hausse des importations de produits de l'automobile s'est poursuivie pour un cinquième mois consécutif, les voitures et les camions augmentant de plus de 5% chacun en novembre seulement. Les importations de pièces progressent depuis deux ans, mais leur dernier taux de croissance mensuel de 0.3% est beaucoup moins élevé que celui observé à la fin de 1992



et au début de 1993. Cela fait suite à la chute de la production au cours des derniers mois de l'année.

Les importations de produits énergétiques ont affiché le seul mouvement à la baisse ce mois-ci. Elles ont chuté pour un septième mois consécutif, cette fois de 4.2%. Le pétrole brut, le charbon, et les produits raffinés du pétrole et du charbon ont continué de régresser.

Tableau explicatif 4: Tendances des importations - marchandises

	Variations en % sur douze mois	Nombre de mois depuis le dernier changement de direction		Var. en % depuis le dernier chang. de direction
		Hausse	Baisse	
Produits de l'agriculture	8.4	27		24.1
Produits énergétiques	-8.9		7	-23.4
Pétrole brut	-6.7		7	-23.4
Autres produits énergétiques	-12.9		8	-23.8
Produits forestiers	12.6	5		10.4
Biens industriels	16.5	25		32.8
Machines et équipement	20.7	22		32.7
Industrielles & agricoles	40.1	13		40.3
Avions et autres équipements de transport	-4.9		3	-8.7
Machines de bureau	13.4	23		39.8
Autres machines et équipements	19.8	12		19.8
Produits de l'automobile	19.0	5		10.2
Voitures particulières et châssis	9.0	4		17.3
Camions	45.5	15		48.9
Pièces	19.8	24		46.0
Biens de consommation	14.3	35		43.3
Total des importations	16.7	23		29.0

Mouvements des prix

Sommaire mensuel

(voir les Tableaux 8 et 9 pour plus de renseignements)

Exportations

Après deux baisses mensuelles consécutives, l'indice des prix pour le total des exportations a progressé de 0.8 % en décembre en raison de la hausse des prix des biens industriels (+2.4%), des produits de l'agriculture et de la pêche (+2.4%), des produits de l'automobile (+1.7%), des machines et équipement (+1.4%) et des produits forestiers (+0.4%). Ces hausses de prix ont été quelque peu atténuées par la baisse des prix des produits énergétiques, en baisse de 6.1 % en décembre suite à une baisse des prix du pétrole brut de 16.4% ainsi que des biens de consommation divers, en baisse de 1.8 %.

Importations

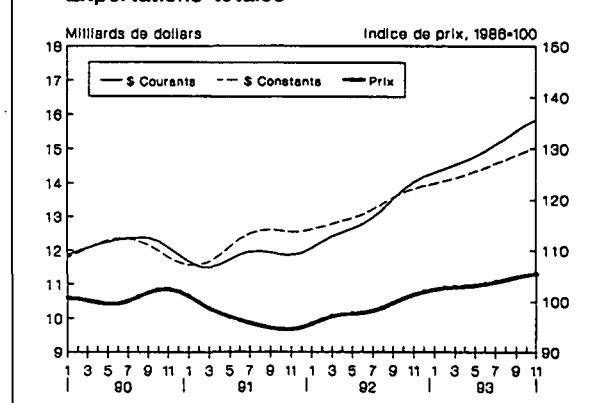
Après une baisse de 1.2% le mois dernier, l'indice des prix pour le total des importations s'est inscrit à la hausse en décembre de 0.6%. Ce progression de l'indice est attribuable à la hausse des prix des produits forestiers (+4.9%), des machines et équipement (+1.9%), des produits de l'automobile (+1.1%) et des produits de l'agriculture et de la pêche (+0.6%). Seuls les prix des produits énergétiques ont fléchi en décembre de 7.8% en raison d'une baisse des prix du pétrole brut de 8.8%.

Tendances sous-jacentes

Exportations

L'indice des prix pour le total des exportations s'est de nouveau inscrit à la hausse en novembre de 0.3%. Le total des exportations exprimé en dollars courants poursuit sa tendance à la hausse et progresse de 1.0% en novembre. Quant au total des exportations exprimé en dollars constants en hausse depuis décembre 1991, il était de nouveau en hausse en novembre de 0.7%. Le total des exportations exprimé en dollars courants continue d'excéder le total exprimé en dollars constants, ceci en raison du niveau de l'indice qui reste supérieur à cent.

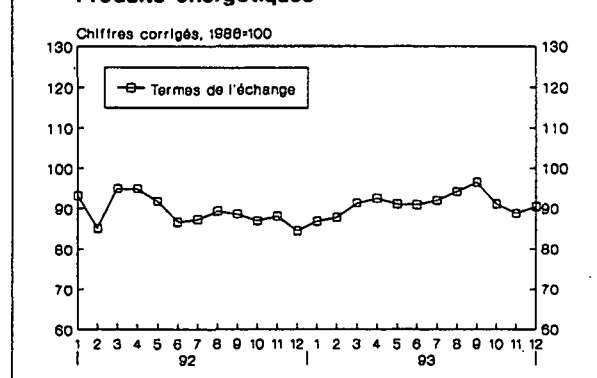
Exportations totales



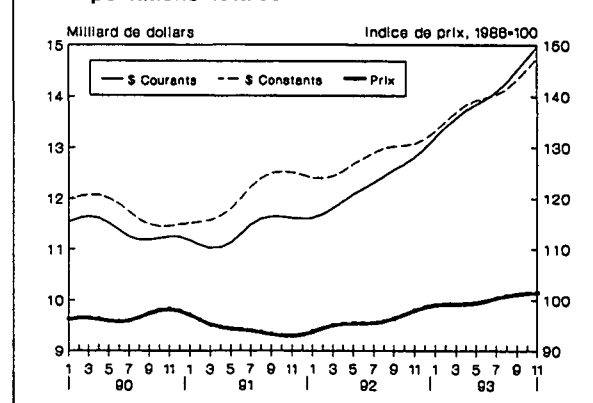
Importations

L'indice des prix pour le total des importations poursuit sa tendance à la hausse et progresse de 0.1% en novembre. Le total des importations exprimé en dollars courants a pour sa part enregistré une hausse de 1.5% en novembre. Quant au total des importations exprimé en dollars constants en progression constante depuis mars 1992, il a accéléré sa croissance au cours des trois derniers mois pour enregistrer une hausse de 1.4% en novembre. Par conséquent, l'écart entre le total des importations exprimé en dollars courants et celui exprimé en dollars constants s'élargit encore davantage.

Termes de l'échange Produits énergétiques



Importations totales



RÉVISIONS

Conformément à la politique de la Division du commerce international, des révisions sont apportées aux données de chaque mois de l'année courante afin de corriger les anomalies de classification, d'inclure les données provenant des documents reçus tardivement et, dans le cas de l'énergie, de tenir compte de l'écart entre les estimations initiales et les données réelles. De même, de nouveaux facteurs de désaisonn-

nalisation sont établis à chaque trimestre. Les révisions de ce mois-ci résultent des corrections apportées aux données brutes et des modifications apportées aux facteurs de désaisonnalisation. Les tableaux suivants présentent les révisions apportées aux exportations et aux importations totales. (Les pourcentages correspondent à l'ampleur de la révision par rapport aux données publiées.)

	Exportations		Importations	
	\$ millions	%	\$ millions	%
Janvier	78.9	0.5	-3.2	-0.0
Février	24.4	0.2	7.5	0.1
Mars	-20.6	-0.1	13.8	0.1
Avril	60.6	0.4	-4.6	-0.0
Mai	97.1	0.7	-1.0	-0.0
Juin	-5.6	-0.0	9.3	0.1
Juillet	48.7	0.3	1.1	0.0
Août	63.2	0.4	9.4	0.1
Septembre	16.7	0.1	110.7	0.8
Octobre	-83.9	-0.5	22.7	0.2
Novembre	-46.5	-0.3	-18.7	-0.1

Tableau 1
Commerce de marchandises du Canada
 Décembre 1993

	Base douanière		Base de la balance des paiements							
	Expor- tations	Impor- tations	Chiffres bruts		Chiffres corrigés des variations saisonnières			Variation		
			Expor- tations	Impor- tations	Expor- tations	Impor- tations	Solde	Expor- tations	Impor- tations	Solde
\$ millions										
1986	120,670	112,511	120,318	110,374	120,318	110,374	9,943	1.1	7.5	-6,449
1987	125,087	116,239	126,340	115,119	126,340	115,119	11,222	5.0	4.3	1,279
1988	138,498	131,172	137,779	128,862	137,779	128,862	8,917	9.1	11.9	-2,305
1989	138,701	135,191	141,514	135,455	141,514	135,455	6,059	2.7	5.1	-2,858
1990	148,979	136,245	146,096	136,642	146,096	136,642	9,454	3.2	0.9	3,395
1991	145,924	135,335	141,097	136,107	141,097	136,107	4,989	-3.4	-0.4	-4,465
1992	162,597	147,995	156,567	147,588	156,567	147,588	8,979	11.0	8.4	3,990
1993	186,682	169,461	181,026	169,316	181,026	169,316	11,710	15.6	14.7	2,731
1991										
Premier trimestre	34,981	32,548	33,624	32,807	34,388	33,215	1,172	-6.0	-2.1	-1,477
Deuxième trimestre	38,441	34,935	37,066	35,039	35,028	33,316	1,713	1.9	0.3	540
Troisième trimestre	35,291	33,277	34,388	33,611	36,375	35,049	1,326	3.8	5.2	-387
Quatrième trimestre	37,212	34,575	36,018	34,651	35,305	34,527	778	-2.9	-1.5	-548
1992										
Premier trimestre	38,211	35,780	36,409	35,497	36,918	35,385	1,533	4.6	2.5	755
Deuxième trimestre	41,636	37,865	40,016	37,896	37,982	36,255	1,728	2.9	2.5	194
Troisième trimestre	39,219	36,039	37,743	36,061	39,477	37,407	2,070	3.9	3.2	342
Quatrième trimestre	43,531	38,310	42,399	38,134	42,190	38,541	3,648	6.9	3.0	1,579
1993										
Premier trimestre	44,001	39,877	42,669	39,933	43,159	40,052	3,106	2.3	3.9	-542
Deuxième trimestre	48,535	43,555	46,765	43,331	44,511	41,588	2,923	3.1	3.8	-183
Troisième trimestre	44,826	41,440	43,411	41,462	45,650	42,715	2,935	2.6	2.7	12
Quatrième trimestre	49,319	44,590	48,182	44,591	47,707	44,961	2,746	4.5	5.3	-189
1992										
Janvier	11,933	11,219	11,384	11,195	12,135	11,872	264	3.1	6.5	-353
Février	12,389	11,372	11,776	11,390	12,283	11,733	550	1.2	-1.2	286
Mars	13,889	13,189	13,249	12,912	12,500	11,780	719	1.8	0.4	169
Avril	13,633	12,483	12,916	12,379	12,637	11,981	657	1.1	1.7	-63
Mai	13,987	12,188	13,433	12,256	12,698	11,848	851	0.5	-1.1	194
Juin	14,016	13,194	13,667	13,261	12,647	12,426	221	-0.4	4.9	-630
Juillet	12,233	11,502	11,653	11,538	12,668	12,418	250	0.2	-0.1	29
Août	12,822	11,562	12,380	11,525	13,407	12,190	1,217	5.8	-1.8	967
Septembre	14,164	12,976	13,710	12,999	13,402	12,799	603	-0.0	5.0	-613
Octobre	15,104	13,456	14,690	13,301	14,004	12,424	1,580	4.5	-2.9	977
Novembre	14,403	12,811	13,994	12,830	13,982	12,873	1,108	-0.2	3.6	-472
Décembre	14,023	12,043	13,715	12,002	14,204	13,244	960	1.6	2.9	-149
1993										
Janvier	13,683	11,707	13,282	11,775	14,484	12,877	1,606	2.0	-2.8	646
Février	13,831	12,780	13,399	12,738	14,093	13,308	785	-2.7	3.3	-821
Mars	16,487	15,390	15,989	15,420	14,582	13,867	715	3.5	4.2	-70
Avril	15,592	14,488	15,143	14,365	14,724	13,759	965	1.0	-0.8	249
Mai	16,009	14,137	15,308	14,181	14,826	13,935	891	0.7	1.3	-74
Juin	16,934	14,929	16,313	14,785	14,961	13,893	1,068	0.9	-0.3	177
Juillet	13,552	12,472	13,113	12,518	15,089	13,746	1,343	0.9	-1.1	275
Août	14,856	14,249	14,384	14,229	14,950	14,389	560	-0.9	4.7	-783
Septembre	16,418	14,718	15,913	14,715	15,611	14,580	1,032	4.4	1.3	472
Octobre	17,343	15,344	16,858	15,262	16,131	14,617	1,514	3.3	0.3	482
Novembre	16,759	15,422	16,260	15,518	15,715	15,007	708	-2.6	2.7	-806
Décembre	15,218	13,824	15,064	13,810	15,861	15,337	524	0.9	2.2	-185

Nota: En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

Tableau 2

Commerce de marchandises par marchés principaux

Décembre 1993

Base de la balance des paiements

Chiffres corrigés des variations saisonnières

	Nov.	Déc.	Variation				Total cumulatif	Variation sur l'année précédente	
			Nov.	Déc.	Nov.	Déc.		%	\$ millions
	\$ millions		%	%	\$ millions		\$ millions	%	\$ millions
Exportations vers:									
États-Unis	12,765	12,854	-2.1	0.7	-275	89	145,331	19.9	24,167
CE (incl. R.U.)	906	960	-5.0	6.0	-48	54	10,798	-5.1	-576
Japon	650	638	-1.4	-1.8	-9	-12	7,940	9.8	707
Autres, O.C.D.É. *	210	166	-40.4	-20.9	-142	-44	3,095	-6.6	-218
Autres pays	1,184	1,242	5.1	4.9	57	58	13,863	2.8	380
Total	15,715	15,861	-2.6	0.9	-416	146	181,026	15.6	24,460
Importations de:									
États-Unis	10,954	11,285	2.0	3.0	216	330	123,533	18.3	19,143
CE (incl. R.U.)	1,265	1,250	3.6	-1.2	44	-15	13,737	2.1	279
Japon	728	768	12.4	5.6	80	41	8,363	-5.3	-472
Autres, O.C.D.É. *	365	375	4.0	2.9	14	11	4,549	1.0	46
Autres pays *	1,696	1,660	2.1	-2.1	35	-36	19,134	16.7	2,733
Total	15,007	15,337	2.7	2.2	390	330	169,316	14.7	21,729
Solde commercial avec:									
États-Unis	1,811	1,570			-491	-241	21,798		5,024
CE (incl. R.U.)	-359	-290			-92	69	-2,939		-855
Japon	-77	-130			-89	-53	-423		1,178
Autres, O.C.D.É. *	-155	-210			-156	-54	-1,454		-263
Autres pays	-512	-417			22	95	-5,271		-2,353
Total	708	524			-806	-185	11,710		2,731

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

Nota: CE comprend: Belgique, Danemark, France, Allemagne, Grèce, Irlande, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Espagne, et Royaume-Uni. Autres O.C.D.É comprend: Autriche, Finlande, Islande, Norvège, Suède, Suisse, Turquie, Australie, et Nouvelle-Zélande. (Les pays de la C.É.E., les États-Unis, le Japon et le Canada sont aussi membres de l'O.C.D.É.)

Tableau 2A

Ajustements apportés aux exportations canadiennes vers les États-Unis avec les importations américaines en provenance du Canada

Base douanière

Décembre 1993

	\$ millions
Total des exportations canadiennes vers les États-Unis	12,327.5
Frais de transport et autres frais connexes encourus pour amener la marchandise à la frontière canadienne	-385.8
Ré-exportations canadiennes de marchandises d'origine étrangère vers les États-Unis	-658.6
Importations des États-Unis de marchandises d'origine canadienne en provenance d'autres pays	19.0
Ré-exportations canadiennes de marchandises d'origine américaine que les États-Unis attribuent au Canada	399.2
Taux de change moyen mensuel (\$US/\$Cdn)	1.3307
Total des importations des États-Unis en provenance du Canada (selon le pays d'origine et F.A.B. point de chargement)	\$ US8,793.3

Notes

1. Les données sur le commerce avec les États-Unis incluent les Îles Vierges et Porto Rico.

2. Les totaux peuvent différer dû aux chiffres arrondis.

3. Les usagers intéressés à rajuster les importations canadiennes des États-Unis aux exportations des États-Unis au Canada peuvent se référer au *United States Department of Commerce News Release FT900* ou communiquer avec la Section des Services à la clientèle de la Division du commerce international au 613-951-9647.

Tableau 3
Exportations par groupes de marchandises
 Décembre 1993
 Base de la balance des paiements

	Chiffres corrigés des variations saisonnières					Chiffres bruts			
					Total cumulatif		Variation en pourcentage		
	Oct.	Nov.	Déc.	Valeur	Var. en %	Déc.'93/ Déc.'92	Déc.'92/ Déc.'91	Déc.'91/ Déc.'90	
	\$ millions								
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	1,327	1,363	1,543	15,546	7.1	35.8	2.3	3.7	
Blé	250	266	249	2,949	-22.4	5.6	-31.9	7.1	
Autres prod. de l'agriculture et de la pêche	1,077	1,097	1,293	12,596	17.6	43.2	16.9	2.3	
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	1,666	1,421	1,377	17,998	13.3	-0.6	11.7	-9.7	
Pétrole brut *	579	518	432	6,092	2.4	-17.4	13.9	-32.6	
Gaz naturel	445	453	446	5,801	17.3	-6.9	50.4	16.7	
Autres produits énergétiques	642	450	500	6,105	22.2	30.6	-20.6	4.0	
PRODUITS FORESTIERS	2,025	2,042	2,280	23,589	16.7	14.6	30.6	-2.7	
Bois d'oeuvre et produits connexes	1,058	1,046	1,286	11,248	40.7	54.5	56.0	13.1	
Pâtes de bois et autres produits du bois	347	348	344	4,427	-9.2	-19.9	20.7	-19.3	
Papier journal, autres produits et cartons	621	647	650	7,914	7.8	-5.2	16.7	-0.7	
BIENS INDUSTRIELS	2,760	2,716	2,591	31,188	4.7	-0.7	7.8	0.8	
Minerais métalliques	294	292	269	3,647	-12.1	-21.7	-15.9	19.8	
Produits chimiques, plastiques et engrais	731	727	702	8,349	10.4	11.5	9.6	-7.8	
Métaux et alliages	1,155	1,083	1,000	12,621	2.6	-11.5	18.8	-2.4	
Autres biens industriels	579	615	619	6,571	14.0	24.4	7.2	3.4	
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	3,194	3,190	3,346	36,368	16.8	25.1	15.0	-2.9	
Machines industrielles et agricoles	701	683	667	7,712	25.7	36.0	-9.5	9.8	
Avions et autres équipements de transport	650	663	640	7,349	15.3	21.6	7.9	-13.8	
Autres machines et équipements	1,843	1,843	2,039	21,308	14.3	22.7	29.0	-3.3	
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	4,365	4,253	3,922	48,016	26.3	3.5	37.0	13.5	
Voitures particulières et châssis	2,347	2,220	1,986	24,338	36.8	8.3	41.9	1.4	
Camions et autres véhicules moteurs	999	929	775	11,392	12.4	-20.1	20.2	38.8	
Pièces de véhicules automobiles	1,018	1,104	1,161	12,286	21.7	17.7	47.7	15.5	
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	452	449	515	4,937	27.8	47.0	30.5	21.2	
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	381	323	332	3,864	7.5	-37.1	129.5	-6.3	
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS *	-39	-41	-44	-481	8.0	...	...	...
TOTAL	16,131	15,715	15,861	181,026	15.6	9.8	21.4	1.2	

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

Tableau 4
Importations par groupes de marchandises
 Décembre 1993
 Base de la balance des paiements

	Chiffres corrigés des variations saisonnières					Chiffres bruts		
	Oct.	Nov.	Déc.	Total cumulatif		Variation en pourcentage		
				Valeur	Var. en %	Déc.'93/ Déc.'92	Déc.'92/ Déc.'91	Déc.'91/ Déc.'90
	\$ millions							
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	935	933	957	10,983	12.8	3.0	26.1	8.1
Fruits et légumes	293	291	319	3,521	8.4	8.7	16.6	8.5
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	641	641	638	7,463	15.0	0.1	31.4	7.9
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	549	509	452	6,932	8.8	-9.7	-13.5	-41.5
Pétrole brut	364	367	308	4,652	14.2	-9.5	-20.7	-44.3
Autres produits énergétiques	185	141	144	2,280	-1.0	-10.2	4.2	-33.5
PRODUITS FORESTIERS	138	136	140	1,562	12.6	13.9	22.9	-0.6
BIENS INDUSTRIELS	2,661	2,749	2,847	31,091	15.6	15.2	31.3	-5.9
Métaux et minerais métalliques	609	657	700	7,059	11.0	26.1	35.1	-28.3
Produits chimiques et plastiques	949	979	1,009	11,088	19.3	12.9	39.1	1.1
Autres biens industriels	1,103	1,113	1,137	12,945	15.0	11.0	23.4	5.6
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	4,662	4,662	4,979	53,112	15.4	21.0	22.1	5.8
Machines industrielles et agricoles	1,290	1,286	1,420	13,849	21.9	48.3	7.7	-8.4
Avions et autres équipements de transport	392	395	415	5,233	3.6	-15.3	25.4	14.0
Machines et matériel de bureau	793	833	846	9,272	15.8	12.6	36.0	22.7
Autres machines et équipements	2,187	2,148	2,297	24,758	14.5	20.7	23.0	6.6
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	3,471	3,745	3,555	39,858	17.7	9.9	25.4	10.0
Voitures particulières et châssis	971	1,272	1,078	11,855	1.5	4.9	10.7	11.1
Camions et autres véhicules moteurs	456	481	495	4,628	25.2	44.3	16.6	3.9
Pièces de véhicules automobiles	2,044	1,991	1,982	23,375	26.4	6.4	39.6	10.7
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	1,858	1,855	1,916	21,197	11.9	16.7	17.0	13.0
Vêtements et chaussures	384	375	384	4,316	10.2	16.0	10.5	3.6
Biens de consommation divers	1,474	1,481	1,532	16,880	12.3	16.8	18.5	15.3
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES *	326	383	452	4,325	6.4	41.4	10.7	18.2
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	18	35	40	255	-8.4	...	...	...
TOTAL	14,617	15,007	15,337	169,316	14.7	15.1	20.5	0.9

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères saisonnalité.

Tableau 5

Commerce de marchandises du Canada

Dollars constants, indices de prix (Laspeyres) et termes de l'échange

Décembre 1993

Base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Dollars constants (1986)(1)				Indices de prix(Laspeyres) (2)					
	Expor tations	Impor tations	Variation (4)		Expor tations	Impor tations	Termes de l'échange(3)	Variation (4)		
			Expor tations	Impor tations				Expor tations	Impor tations	Termes de l'échange(3)
	\$ millions		%			1986=100		%		
1986	120,317	110,374	—	—	100.0	100.0	100.0	...	...	...
1987	124,665	117,271	3.6	6.2	101.8	98.8	103.1	1.8	-1.2	3.1
1988	136,247	133,877	9.3	14.2	102.3	97.5	105.0	0.5	-1.3	1.9
1989	137,830	141,072	1.2	5.4	104.7	97.7	107.1	2.3	0.3	2.0
1990	144,885	140,977	5.1	-0.1	103.7	99.2	104.6	-0.9	1.5	-2.4
1991	146,185	144,676	0.9	2.6	99.9	97.9	102.0	-3.7	-1.3	-2.5
1992	158,810	153,943	8.6	6.4	102.7	102.1	100.6	2.8	4.2	-1.3
1993	174,894	169,769	10.1	10.3	108.5	108.4	100.1	5.7	6.2	-0.5
1991										
Premier trimestre	34,515	34,719	-3.1	1.1	102.2	99.0	103.2	-3.2	-2.2	-1.1
Deuxième trimestre	36,183	35,407	4.8	2.0	100.0	97.7	102.3	-2.2	-1.3	-0.8
Troisième trimestre	38,076	37,338	5.2	5.5	98.7	97.5	101.3	-1.2	-0.2	-1.0
Quatrième trimestre	37,370	37,212	-1.9	-0.3	98.4	97.5	101.0	-0.3	0.0	-0.3
1992										
Premier trimestre	38,239	37,469	2.3	0.7	100.1	99.7	100.4	1.7	2.3	-0.6
Deuxième trimestre	38,857	37,941	1.6	1.3	101.6	101.0	100.7	1.6	1.3	0.3
Troisième trimestre	40,103	39,177	3.2	3.3	102.8	101.9	100.9	1.2	0.9	0.2
Quatrième trimestre	41,577	39,356	3.7	0.5	106.3	105.7	100.5	3.3	3.7	-0.4
1993										
Premier trimestre	42,290	40,615	1.7	3.2	107.1	106.2	100.8	0.7	4.6	-3.7
Deuxième trimestre	43,180	42,025	2.1	3.5	107.9	107.3	100.6	0.8	1.0	-0.2
Troisième trimestre	43,872	42,481	1.6	1.1	108.8	109.4	99.5	0.8	2.0	-1.1
Quatrième trimestre	45,552	44,649	3.8	5.1	110.1	110.6	99.5	1.2	1.1	0.1
1992										
Janvier	12,793	12,766	3.1	6.2	98.7	98.4	100.2	0.1	0.5	-0.4
Février	12,699	12,295	-0.7	-3.7	100.1	99.9	100.1	1.4	1.5	-0.1
Mars	12,748	12,408	0.4	0.9	101.6	100.6	100.9	1.5	0.7	0.8
Avril	12,940	12,548	1.5	1.1	101.2	100.5	100.7	-0.3	-0.1	-0.2
Mai	12,992	12,421	0.4	-1.0	101.8	101.2	100.5	0.5	0.7	-0.2
Juin	12,925	12,972	-0.5	4.4	101.9	101.3	100.6	0.1	0.0	0.1
Juillet	13,044	13,075	0.9	-0.8	102.1	101.3	100.7	0.2	0.0	0.1
Août	13,694	12,915	5.0	-1.2	102.2	101.4	100.9	0.2	0.1	0.1
Septembre	13,364	13,187	-2.4	2.1	104.2	103.2	101.0	1.9	1.7	0.2
Octobre	13,812	12,764	3.3	-3.2	106.0	104.7	101.2	1.7	1.5	0.2
Novembre	13,758	13,143	-0.4	3.0	106.3	106.0	100.3	0.3	1.2	-0.9
Décembre	14,007	13,449	1.8	2.3	106.3	106.5	99.8	0.0	0.5	-0.5
1993										
Janvier	14,214	12,989	1.5	-3.4	107.5	107.1	100.4	1.1	0.5	0.6
Février	13,777	13,410	-3.1	3.9	107.0	106.1	100.9	-0.5	-0.9	0.4
Mars	14,299	14,136	3.8	4.8	107.0	105.6	101.3	-0.0	-0.5	0.4
Avril	14,182	13,962	-0.8	-1.2	108.1	106.8	101.2	1.1	1.2	-0.1
Mai	14,361	14,150	1.3	1.3	108.1	107.2	100.8	-0.1	0.4	-0.5
Juin	14,637	13,912	1.9	-1.7	107.4	107.8	99.6	-0.6	0.5	-1.1
Juillet	14,862	13,893	1.5	-0.1	107.8	108.0	99.9	0.4	0.1	0.3
Août	14,223	14,159	-4.3	1.9	109.1	109.9	99.3	1.2	1.8	-0.6
Septembre	14,787	14,430	4.0	1.9	109.5	110.2	99.3	0.3	0.2	0.1
Octobre	15,374	14,421	4.0	-0.1	110.6	110.9	99.8	1.1	0.6	0.5
Novembre	15,081	14,992	-1.9	4.0	110.0	110.1	99.9	-0.6	-0.7	0.1
Décembre	15,096	15,235	0.1	1.6	109.7	110.9	98.9	-0.2	0.7	-0.9

(1) L'indice de prix à pondération courante (Paasche) qui sert à calculer le montant en dollars constants correspond au quotient obtenu en divisant les valeurs courantes par le montant en dollars constants ci-dessus.

(2) L'indice de prix Laspeyres est établi à l'aide de facteurs de pondération fixes basés sur le commerce de 1986 et par conséquent, ne traduit que les variations de prix.

(3) Les termes de l'échange correspondent aux ratios des indices de prix des exportations, par rapport aux indices de prix des importations, multipliés par 100.

(4) Variation sur la période précédente.

Nota: En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

...n'ayant pas lieu de figurer.

Tableau 6
Exportations par groupes de marchandises en dollars de 1986
 Décembre 1993
 Base de la balance des paiements

	Chiffres corrigés des variations saisonnières					Chiffres bruts			
	Oct.	Nov.	Déc.	Total cumulatif		Variation en pourcentage			
				Valeur	Var. en %	Déc.'93/ Déc.'92	Déc.'92/ Déc.'91	Déc.'91/ Déc.'90	
	\$ millions								
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	1,195	1,205	1,332	14,056	-3.6	27.8	-11.7	-0.9	
Blé	208	234	228	2,728	-35.2	-2.5	-44.0	-3.3	
Autres prod. de l'agriculture et de la pêche	987	972	1,105	11,328	9.3	36.0	4.6	0.3	
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	1,846	1,682	1,736	19,925	9.7	11.2	1.7	23.3	
Pétrole brut *	553	532	530	6,004	10.0	5.0	8.5	22.4	
Gaz naturel	608	634	628	7,460	5.3	-0.2	25.5	18.7	
Autres produits énergétiques	684	516	578	6,461	15.1	38.8	-28.0	29.1	
PRODUITS FORESTIERS	1,664	1,685	1,874	20,328	4.2	6.0	12.6	7.7	
Bois d'œuvre et produits connexes	674	641	792	7,596	8.4	19.8	22.9	6.7	
Pâtes de bois et autres produits du bois	345	364	385	4,397	-4.6	0.6	-0.7	14.5	
Papier journal, autres produits et cartons	645	680	697	8,335	5.7	-2.5	13.4	4.5	
BIENS INDUSTRIELS	2,774	2,781	2,589	31,684	2.5	-3.9	1.7	14.9	
Minerais métalliques	295	305	252	3,620	-7.5	-24.8	-22.4	46.5	
Produits chimiques, plastiques et engrais	721	711	708	8,311	8.2	16.7	-1.7	4.1	
Métaux et alliages	1,177	1,118	997	12,951	0.6	-17.3	13.7	16.6	
Autres biens industriels	581	647	633	6,803	5.4	17.9	5.4	2.8	
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	3,424	3,348	3,465	38,448	17.7	20.6	21.8	1.0	
Machines industrielles et agricoles	563	547	535	6,244	22.5	32.5	-11.3	6.6	
Avions et autres équipements de transport	549	564	536	6,268	13.2	18.6	4.5	-13.7	
Autres machines et équipements	2,312	2,237	2,393	25,936	17.7	18.5	37.9	4.6	
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	3,771	3,737	3,390	43,052	18.1	-2.9	25.6	9.4	
Voitures particulières et châssis	1,996	1,934	1,666	21,561	27.3	-0.3	28.9	-3.5	
Camions et autres véhicules moteurs	814	759	628	9,725	1.4	-27.4	6.7	33.6	
Pièces de véhicules automobiles	962	1,044	1,096	11,766	18.6	14.9	42.2	14.2	
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	373	373	435	4,132	24.6	45.4	31.7	16.1	
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES *	364	310	316	3,734	2.6	-39.1	114.4	1.0	
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS *	-37	-40	-42	-464	2.9	...	...	...
TOTAL	15,374	15,081	15,096	174,894	10.1	6.4	13.4	9.0	

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

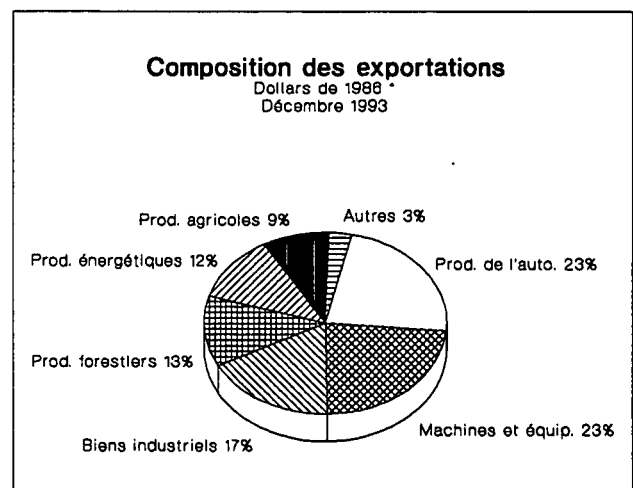
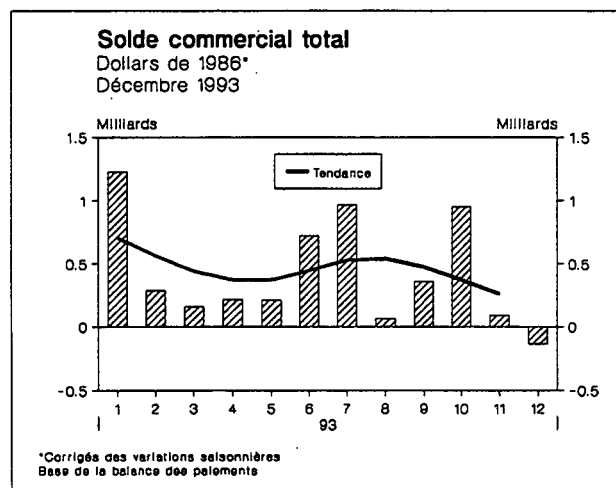


Tableau 7
Importations par groupes de marchandises en dollars de 1986
 Décembre 1993
 Base de la balance des paiements

	Chiffres corrigés des variations saisonnières					Chiffres bruts		
	Oct.	Nov.	Déc.	Total cumulatif		Variation en pourcentage		
				Valeur	Var. en %	Déc.'93/ Déc.'92	Déc.'92/ Déc.'91	Déc.'91/ Déc.'90
	\$ millions							
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	900	923	940	10,871	9.1	-2.6	24.4	14.2
Fruits et légumes	255	275	303	3,191	3.0	7.9	18.9	7.9
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	645	648	637	7,680	11.9	-7.0	26.8	17.3
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	555	535	516	6,976	7.0	7.2	-18.8	-2.3
Pétrole brut	368	382	352	4,558	19.6	13.5	-23.4	-3.1
Autres produits énergétiques	187	153	164	2,418	-10.8	-2.9	-10.3	-0.7
PRODUITS FORESTIERS	106	105	103	1,245	5.7	4.4	6.1	-2.7
BIENS INDUSTRIELS	2,498	2,620	2,701	29,486	8.7	12.3	23.1	-1.9
Métaux et minerais métalliques	578	630	654	6,652	1.4	15.8	38.0	-26.4
Produits chimiques et plastiques	916	961	994	10,799	14.1	14.5	24.4	5.8
Autres biens industriels	1,004	1,029	1,053	12,036	8.4	8.2	14.6	9.8
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	5,335	5,441	5,703	61,902	13.5	18.5	21.8	13.8
Machines industrielles et agricoles	1,109	1,106	1,213	12,258	11.9	40.1	-5.6	-9.8
Avions et autres équipements de transport	326	328	348	4,452	-5.4	-20.0	11.1	11.3
Machines et matériel de bureau	2,029	2,149	2,193	23,412	26.8	21.9	49.0	47.4
Autres machines et équipements	1,870	1,858	1,950	21,780	6.6	12.1	12.2	5.7
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	3,148	3,404	3,195	36,613	12.3	7.2	13.2	9.9
Voitures particulières et châssis	878	1,146	961	10,431	1.1	9.1	0.4	13.8
Camions et autres véhicules moteurs	388	413	418	4,063	16.6	37.6	2.8	-1.4
Pièces de véhicules automobiles	1,883	1,846	1,816	22,119	17.6	0.6	24.6	10.0
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	1,540	1,546	1,589	18,081	3.6	10.0	5.8	12.7
Vêtements et chaussures	281	275	284	3,307	7.2	15.1	2.8	8.2
Biens de consommation divers	1,259	1,270	1,305	14,774	2.9	9.1	6.4	13.6
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES *	322	383	449	4,337	2.3	39.1	5.5	28.5
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS *	18	35	40	257	-12.6	...	...	...
TOTAL	14,421	14,992	15,235	169,769	10.3	13.2	14.9	9.7

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

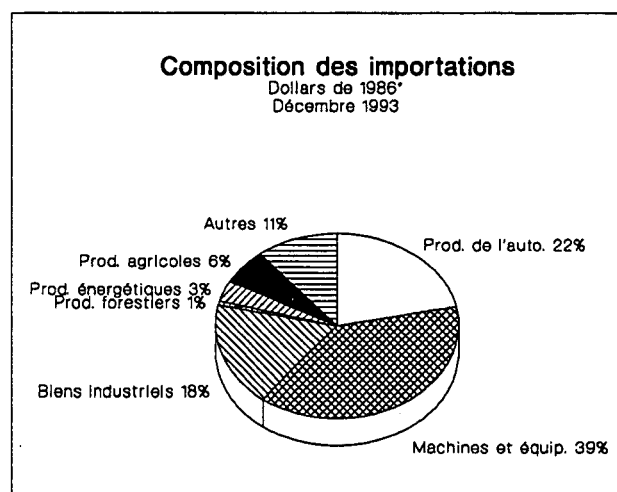


Tableau 8

Exportations par groupes de marchandises: Mouvements des prix

Décembre 1993

Base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Indices de prix à pondération courante				Variation en pourcentage			
	Oct.	Nov.	Déc.	Quatrième trimestre	Oct	Nov	Déc..	Quatrième trimestre
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	111.1	113.1	115.8	113.4	-1.0	1.8	2.4	1.9
Blé	120.3	113.9	109.4	114.4	9.0	-5.3	3.9	5.6
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	109.1	112.9	117.1	113.2	-3.1	3.5	3.7	1.1
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	90.3	84.5	79.3	84.8	-3.4	-6.4	-6.1	-8.7
Pétrole brut *	104.7	97.4	81.4	94.6	4.7	-7.0	-16.4	-5.6
Gaz naturel	73.2	71.5	71.1	71.9	-14.7	-2.3	-0.6	-12.9
Autres produits énergétiques	93.8	87.1	86.4	89.4	-2.6	-7.0	-0.9	-8.3
PRODUITS FORESTIERS	121.7	121.2	121.6	121.5	4.6	-0.4	0.4	6.8
Bois d'oeuvre et produits connexes	156.9	163.2	162.3	160.8	6.4	4.0	-0.6	14.0
Pâtes de bois et autres produits du bois	100.5	95.6	89.3	94.9	4.1	-4.9	-6.6	-6.0
Papier journal, autres produits et cartons	96.2	95.2	93.3	94.9	1.4	-1.0	-2.0	-0.5
BIENS INDUSTRIELS	99.5	97.7	100.0	99.0	-0.3	-1.8	2.4	-0.3
Minerais métalliques	99.8	95.6	106.8	100.4	-5.0	-4.2	11.6	-0.2
Produits chimiques, plastiques et engrais	101.4	102.3	99.3	101.0	-0.3	1.0	-3.0	0.3
Métaux et alliages	98.1	96.8	100.3	98.4	-1.3	-1.3	3.6	-1.1
Autres biens industriels	99.7	95.0	97.8	97.4	3.8	-4.7	3.0	0.7
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	93.3	95.3	96.6	95.0	-2.8	2.1	1.4	0.1
Machines industrielles et agricoles	124.5	124.9	124.5	124.6	-0.8	0.3	-0.3	0.4
Avions et autres équipements de transport	118.5	117.6	119.4	118.5	0.4	-0.8	1.5	0.7
Autres machines et équipements	79.7	82.4	85.2	82.5	-4.4	3.4	3.4	0.3
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	115.7	113.8	115.7	115.1	1.0	-1.7	1.7	2.5
Voitures particulières et châssis	117.6	114.8	119.2	117.1	0.3	-2.4	3.8	3.3
Camions et autres véhicules moteurs	122.8	122.4	123.4	122.8	3.0	-0.3	0.8	3.6
Pièces de véhicules automobiles	105.6	105.7	105.9	105.8	0.6	-0.2	0.2	1.0
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	121.0	120.5	118.3	119.9	-0.3	-0.4	-1.8	-0.3
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	104.9	104.1	105.0	104.7	-0.6	-0.7	0.8	0.7
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	104.9	104.2	105.0	104.7	-0.6	-0.7	0.8	0.6
TOTAL	104.9	104.2	105.1	104.7	-0.6	-0.7	0.8	0.7

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

Tableau 9
Importations par groupes de marchandises: Mouvements des prix
 Décembre 1993
 Base de la balance des paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Indices de prix à pondération courante				Variation en pourcentage			
	Oct.	Nov.	Déc.	Quatrième trimestre	Oct.	Nov.	Déc.	Quatrième trimestre
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	103.7	100.9	101.6	102.1	1.7	-2.6	0.6	-0.0
Fruits et légumes	114.9	105.7	104.7	108.2	0.0	-8.0	-0.9	-4.1
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	99.3	98.9	100.0	99.4	2.9	-0.3	1.1	1.9
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	99.1	95.2	87.8	94.2	2.4	-3.9	-7.8	-4.7
Pétrole brut *	99.4	96.5	88.0	94.8	4.6	-2.9	-8.8	-4.3
Autres produits énergétiques	98.6	92.1	87.4	93.0	-1.2	-6.6	-5.0	-5.6
PRODUITS FORESTIERS	130.3	129.4	135.7	131.8	-0.3	-0.7	4.9	5.4
BIENS INDUSTRIELS	106.5	104.9	105.4	105.6	0.1	-1.5	0.5	-0.7
Métaux et minerais métalliques	105.1	104.1	107.0	105.4	-2.8	-0.9	2.8	-1.6
Produits chimiques, plastiques	103.6	101.8	101.5	102.3	0.4	-1.7	-0.3	-0.9
Autres biens industriels	110.0	108.3	108.2	108.8	1.4	-1.5	-0.1	0.0
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	87.4	85.7	87.4	86.9	0.7	-2.0	1.9	0.0
Machines industrielles et agricoles	116.3	116.4	117.1	116.6	1.1	0.0	0.6	2.3
Avions et autres équipements de transport	120.5	120.4	119.6	120.1	-0.6	-0.0	-0.7	0.8
Machines et matériel de bureau	39.1	38.8	38.6	38.8	-0.3	-0.8	-0.5	-1.1
Autres machines et équipements	117.0	115.7	117.9	116.9	2.5	-1.1	1.9	1.9
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	110.3	110.1	111.4	110.6	-1.3	-0.2	1.1	0.2
Voitures particulières et châssis	110.6	111.1	112.2	111.3	-5.0	0.5	1.0	-3.2
Camions et autres véhicules moteurs	117.7	116.7	118.3	117.6	-2.2	-0.8	1.4	0.5
Pièces de véhicules automobiles	108.7	108.0	109.3	108.7	0.4	-0.6	1.2	1.3
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	120.6	120.0	120.6	120.4	1.3	-0.6	0.5	2.0
Vêtements et chaussures	137.0	136.1	135.3	136.1	8.3	-0.7	-0.6	7.1
Biens de consommation divers	117.0	116.5	117.4	117.0	-0.2	-0.4	0.8	1.0
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	101.4	100.1	100.7	100.7	0.3	-1.2	0.6	0.0
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	101.4	100.1	100.7	100.6	0.3	-1.2	0.6	-0.2
TOTAL	101.4	100.1	100.7	100.7	0.3	-1.2	0.6	0.1

* Chiffres non corrigés des variations saisonnières - ne rencontrent pas les critères de saisonnalité.

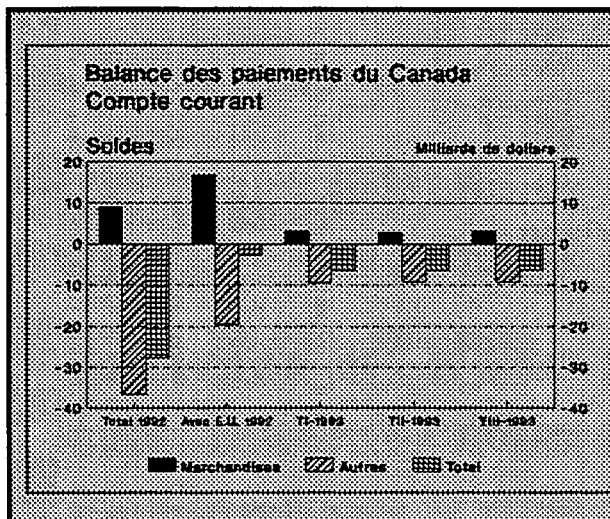
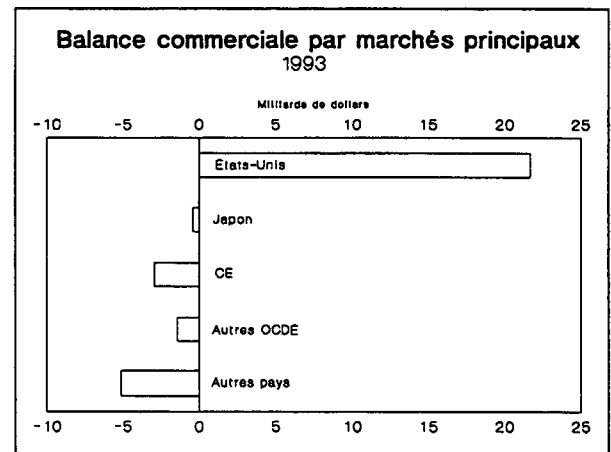
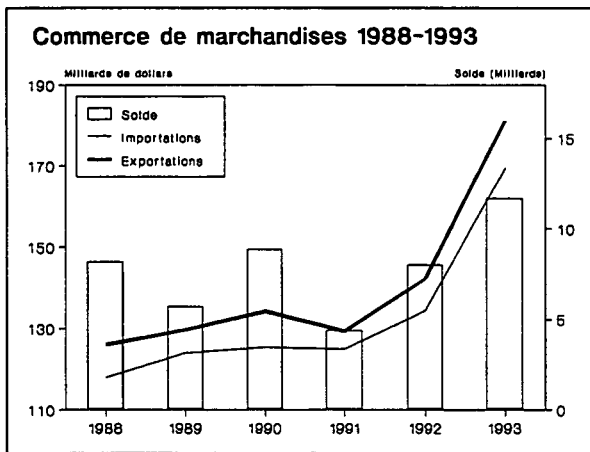
Sommaire annuel

Au cours des trois premiers trimestres de 1993, le PIB réel du Canada a augmenté de 2.6 % par rapport à la période correspondante de 1992. Même si l'économie a montré des signes de relance dans un certain nombre de secteurs, tels que l'habitation et les services financiers, la reprise a été dans une large mesure liée à une croissance des exportations. C'est le cas en particulier des exportations à destination des États-Unis, où l'économie s'est accrue de 3 % au cours de cette même période. Le Japon et l'Europe occidentale sont par contre restés en récession. Les exportations du Canada se sont trouvées stimulées par une autre réduction de la valeur du dollar canadien, dont la valeur s'établit à 0.77 cents US en moyenne en 1993, comparativement à 0.83 \$ en 1992.

Le total des exportations en 1993 atteint \$181 milliards, ce qui représente une augmentation de \$24 milliards, ou de 15.6%, par rapport à 1992. C'est la plus forte augmentation d'une année à l'autre depuis 1984. Ce sont les secteurs de l'automobile et des machines et

équipement qui ont été les principaux leviers de cette croissance, puisqu'ils progressent respectivement de \$10 milliards et de \$5.2 milliards. Les exportations à destination des États-Unis, qui comptent pour 80% du total des exportations du Canada, s'accroissent de 20%, ou de \$2.2 milliards. En dépit des pressions récessives au Japon, les exportations du Canada vers ce pays augmentent de 9.8%. Par contre, les exportations à destination de la Communauté européenne reculent de 5%, ce qui traduit le marasme des économies de l'Europe occidentale. On observe des taux minimales de diminution pour les exportations à destination des autres pays de l'OCDE ainsi que des pays hors OCDE. Une partie de l'accroissement de la valeur du total des exportations peut s'expliquer par la croissance des prix à l'exportation. En témoigne l'évolution de l'indice des prix à l'exportation qui a crû 5.0% en 1993 ainsi que pendant les quatre trimestres de 1993.

Le total des importations augmente de 22 milliards, ou de 14.7%, en 1993 pour atteindre \$169 milliards. Les



L'excédent du commerce n'est qu'une des composantes du compte courant de la balance des paiements du Canada. Les autres composantes comprennent les opérations de services, les revenus de placements et les transferts. Au troisième trimestre de 1993, l'excédent du commerce de marchandises de \$3.0 milliards contrastait avec le déficit du compte courant de \$6.3 milliards. Note : Les données du compte courant pour le quatrième trimestre ne sont pas encore disponibles; aux fins de comparaison, les données du troisième trimestre utilisées dans le contexte du solde commercial ne tiennent pas compte des révisions apportées depuis septembre.

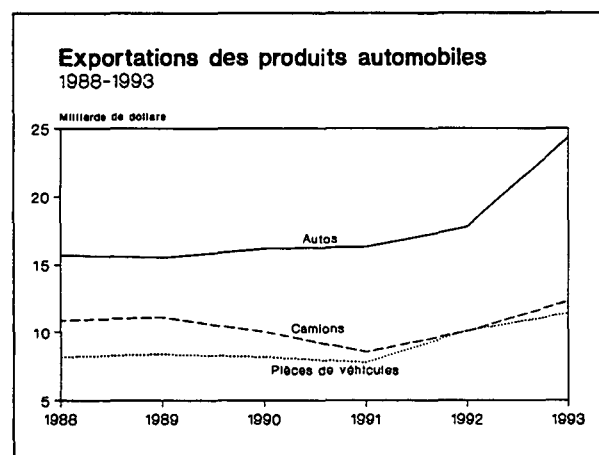
machines et équipement, en hausse de \$7.1 milliards, les produits de l'automobile de \$6.0 milliards et les biens industriels, en hausse de \$4.2 milliards ont été de loin les marchandises ayant le plus contribué à cette croissance. Ces secteurs représentent ensemble 73% du total des importations en 1993. Les importations en provenance des États-Unis progressent de 18% en 1993. Celles en provenance des pays hors OCDE, qui comptent pour 11% des importations en 1993, sont en hausse de 15.7%. Par contre, les importations en provenance du Japon et de la CE diminuent respectivement de 5% et de 2%. L'indice des prix pour le total des importations était par ailleurs en hausse de 4.0% en 1993 et était également en hausse au cours des quatre trimestres de 1993.

La croissance des exportations en 1993 ayant été plus forte que celle des importations, ceci s'est traduit par un excédent du commerce de marchandises de \$11.7 milliards, comparativement à \$9.0 milliards en 1992. L'excédent commercial avec les États-Unis pour l'année 1993 a été de \$21.8 milliards.

Analyse par marchandise

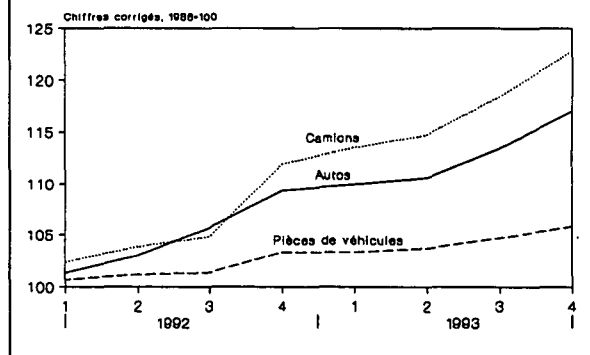
Exportations

Les exportations des produits de l'automobile atteignent \$48 milliards en 1993, soit une augmentation de 26% par rapport à 1992.



Ce sont les exportations de voitures qui augmentent le plus en valeur (37%). Elles sont suivies de celles de pièces (22%) et de camions (12%). Les principales causes de cette progression sont entre autres la baisse de la valeur du dollar canadien, la hausse de la demande de voitures aux États-Unis (les ventes des concessionnaires automobiles dans ce dernier pays sont en progression de 12.4% en 1993) et le relèvement des prix résultant en partie d'un changement dans la composition de la production d'automobiles destinées à l'exportation.

Prix à l'exportations des produits automobiles 1992-1993

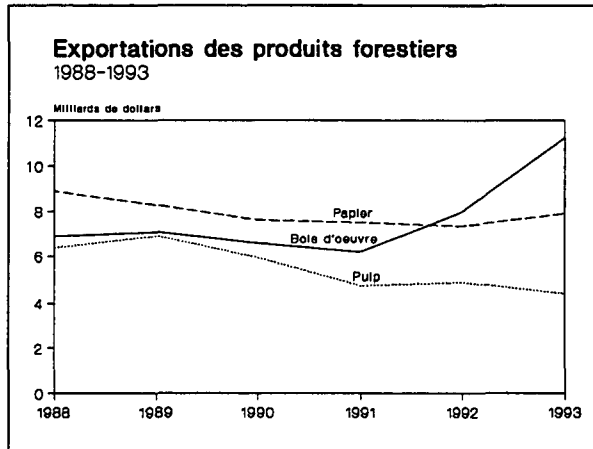


L'indice des prix pour les produits de l'automobile a progressé de 7.1% en 1993, les prix des voitures ont augmenté de 7.7%, et ceux des camions, de 11.0%. En pourcentage du total des exportations, la part des automobiles est passée de 24.1% en 1992 à 27% en 1993.

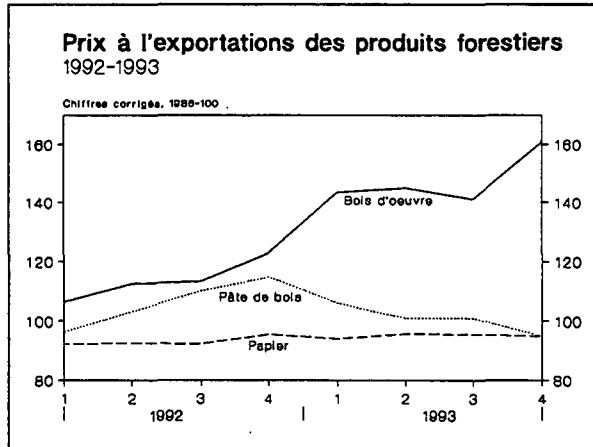
Les exportations de machines et équipement représentent 20% du total des exportations et augmentent de 16.8% en 1993 pour atteindre \$36 milliards. Ce sont les exportations de machines industrielles et agricoles qui viennent en tête, avec une augmentation de 26% au cours de l'année. Les exportations d'avions et autre équipement de transport ainsi que des autres machines et équipement progressent respectivement de 15% et de 14%. Les exportations des "autres matériels et outils" (ce qui les produits tels que comprend le matériel de chauffage et de réfrigération, les outils à main, le matériel de navigation et les meubles de bureau) augmentent en 1993, la plus grande partie se dirigeant vers les États-Unis. L'indice des prix à l'exportation pour les machines et équipement était en baisse en 1993 de 0.8%.

Les exportations de biens industriels, le troisième secteur en importance, augmentent de 5% par rapport à 1992 pour atteindre \$31 milliards. Cette croissance s'explique principalement par les exportations de produits chimiques, de matières plastiques et engrais, qui progressent de 10%. Celles de métaux et d'alliages sont en hausse de 2.6%, tandis que celles de biens industriels divers s'accroissent de 14%. Compte tenu de l'inertie de la demande sur les marchés d'outremer et de la baisse des cours mondiaux des métaux de base et de l'aluminium, la valeur des exportations de minerais métalliques se replie de 12% en 1993. L'indice des prix à l'exportation pour les biens industriels était en hausse de 2.2% en 1993, la variation des sous-secteurs étant comprise entre une baisse de 4.8% pour les minerais métalliques et une augmentation de 7.9% pour les "autres biens industriels", groupe qui comprend des produits tels que les produits textiles, les briques, le cuir et les cires industrielles.

Les exportations de produits forestiers augmentent de 16.7% en 1993, même si toutes les composantes n'enregistrent pas des taux identiques.



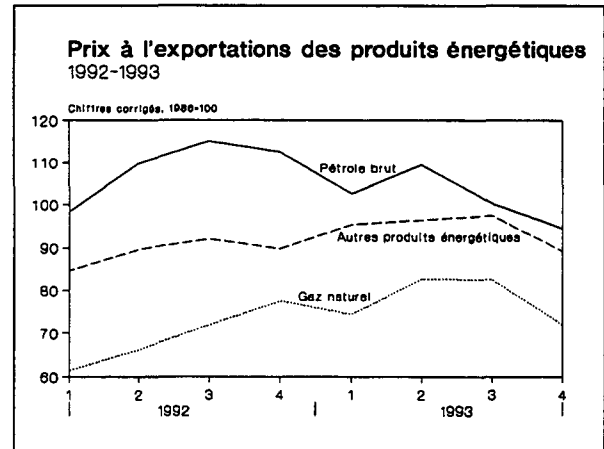
Les exportations de bois d'oeuvre et produits connexes progressent de façon appréciable et s'accroissent de 41% par rapport à 1992. La demande de bois d'oeuvre canadien était forte aux États-Unis en 1993, compte tenu de restrictions sur l'abattage du bois dans le Nord-ouest du Pacifique toujours en vigueur et d'une augmentation de 7% de la construction résidentielle neuve. En raison des pressions sur l'offre aux États-Unis, l'indice de prix pour le bois d'oeuvre et produits connexes était en hausse de 29.6% en 1993.



Les exportations de papier journal et autres papiers et cartons ont augmenté de 7.8% pour atteindre \$7.9 milliards. Cette hausse est attribuable à une hausse du volume des exportations jumelée à une hausse des prix de 2.0%. La valeur des exportations de pâte de bois et pâte similaire a diminué de 9.2% en 1993 en raison de la baisse des prix (-5.0%) et de la récession en Europe occidentale. Les fabricants de papiers en Europe achètent en règle générale la moitié environ de la pâte de bois produite dans le monde.

Les exportations de produits énergétiques atteignent \$18 milliards en 1993 et dépassent de 13% leur niveau de 1992. Les exportations pour les "autres pro-

duits énergétiques", qui comprennent l'électricité ainsi que les combustibles raffinés et le charbon, s'accroissent de \$1.1 milliard, ou de 22%. Les exportations de pétrole brut augmentent de 2.4% et s'élèvent à \$6.1 milliards pour l'année. Les exportations de gaz naturel ont été particulièrement vigoureuses depuis 1991, en raison de l'accroissement de la capacité des pipelines. En 1993, les exportations progressent de 17% pour atteindre \$5.8 milliards.



Les prix à l'exportation du gaz naturel augmentent de 12.3% en 1993, et ceux des "autres produits énergétiques", de 6.2%. Par contre, les prix du pétrole brut étaient en baisse de 6.9% en 1993.

Les exportations des produits de l'agriculture et de la pêche étaient en hausse de 7.1% en 1993, en raison principalement de l'accroissement des exportations de produits autres que le blé. Les exportations de blé sont inférieures de 22% à celles de 1992. Les exportations de blé étaient faibles en 1993, surtout si on les compare aux sommets atteints au cours du premier et du troisième trimestre de 1992. L'augmentation de 19.2% de l'indice des prix du blé est à l'origine de la hausse de l'indice des prix pour les produits de l'agriculture et de la pêche de 11.0% en 1993.

Importations

La part des machines et équipement dans le total des importations est restée au-dessus de 30% pendant plus de six ans. En 1993, ces importations totalisent \$53 millions, soit quelque 15% de plus qu'en 1992.

La progression des importations en 1993 est soutenue par une augmentation de 22% de celles de machines industrielles et agricoles. Par ailleurs, les importations de machines et matériel de bureau s'accroissent de 16%, celles des "autres machines et équipement", de 15%, et celles d'avions et autres équipements de transport, de 3.6%. En pourcentage du total des importations, la part des avions, moteurs et pièces a baissé au cours des dernières années, et passe de 2.5% en 1989 à 1.7% en 1993. Les variations de prix dans le secteur des machines et équipement sont comprises entre une baisse des prix de 8.7% pour les machines et matériel de bureau

et une hausse de prix de 9.6 % pour les avions et autre équipement de transport.

Les produits de l'automobile représentent environ 23 % du total des importations en 1993, ce qui les classe au deuxième rang en importance pour les importations. En 1993, le total des importations de produits de l'automobile a atteint \$40 milliards, soit une hausse de 18 % par rapport à 1992. La croissance du secteur est alimentée principalement par la progression des importations de pièces, qui augmentent de 26 %, ou de \$4.9 milliards, au cours de l'année. La valeur des importations de voi-

tures s'accroît de 1.5 % par rapport à 1992 pour se fixer à \$11.9 milliards.

Bien que l'indice des prix à l'importation pour les voitures a légèrement reculé au cours du quatrième trimestre, sa croissance par contre est demeurée presque constante tout au cours de l'année 1993. Les prix à l'importation des camions et des pièces augmentent de 7.4 % et de 7.5 % respectivement.

Les importations de biens industriels étaient en hausse en 1993 pour atteindre \$31 milliards, ce qui constitue une hausse de 15.6 %. Les importations de produits textiles augmentent de façon appréciable, soit de 17 %, et celles des demi-produits de base en métal, de 16 %. Les importations de métaux et de minerais métalliques augmentent de 11 % en 1993, malgré le rétrécissement de la part du total des importations. Toutes les composantes du sous-secteur des produits chimiques et des matières plastiques s'accroissent d'environ 20 % en 1993. Une hausse modérée des prix de toutes les composantes des biens industriels ont conduit à une hausse des prix de 6.3 % pour l'ensemble du secteur.

Les importations de biens de consommation augmentent de \$2.2 milliards en 1993 (+12 %). Celles de biens de consommation divers, qui comprennent des articles comme les téléviseurs, les livres et les produits sportifs, s'accroissent de 12 %, et celles de vêtements et de chaussures, de 10 %.

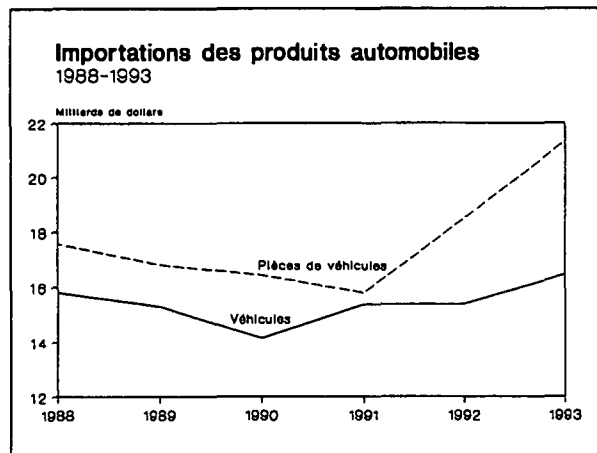


Table 10

Exportations par groupes de marchandises et par marchés principaux, 1991 - 1993

Base de la balance des paiements

	1991	1992	1993	Variations sur l'année précédente			
				92/91	93/92	92/91	93/92
Exportations par groupes de marchandises:		\$ millions		%		\$ millions	
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	12,553	14,509	15,546	15.6	7.1	1,956	1,036
Blé	3,182	3,800	2,949	19.4	-22.4	619	-851
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	9,371	10,709	12,596	14.3	17.6	1,338	1,887
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	14,947	15,891	17,998	6.3	13.3	944	2,107
Pétrole brut	5,882	5,951	6,092	1.2	2.4	69	142
Gas naturel	3,581	4,943	5,801	38.0	17.3	1,362	857
Autres produits énergétiques	5,483	4,997	6,105	-8.9	22.2	-487	1,108
PRODUITS FORESTIERS	18,441	20,214	23,589	9.6	16.7	1,772	3,376
Bois d'oeuvre et produits connexes	6,189	7,997	11,248	29.2	40.7	1,808	3,251
Pâtes de bois et autres produits du bois	4,750	4,879	4,427	2.7	-9.2	128	-451
Papier journal, autres produits et cartons	7,502	7,338	7,914	-2.2	7.8	-164	576
BEINS INDUSTRIELS	28,425	29,780	31,188	4.8	4.7	1,354	1,408
Minerais métalliques	4,432	4,147	3,647	-6.4	-12.1	-286	-500
Produits chimiques, plastiques et engrais	6,917	7,563	8,349	9.3	10.4	647	786
Métaux et alliages	11,791	12,304	12,621	4.4	2.6	513	318
Autres biens industriels	5,286	5,766	6,571	9.1	14.0	480	805
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	28,401	31,146	36,368	9.7	16.8	2,745	5,222
Machines industrielles et agricoles	5,743	6,135	7,712	6.8	25.7	392	1,576
Avions et autres équipements de transport	6,536	6,372	7,349	-2.5	15.3	-164	977
Autres machines et équipements	16,122	18,638	21,308	15.6	14.3	2,517	2,670
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	32,747	38,014	48,016	16.1	26.3	5,267	10,002
Voitures particulières et châssis	16,367	17,791	24,338	8.7	36.8	1,423	6,547
Camions et autres véhicules moteurs	7,795	10,131	11,392	30.0	12.4	2,336	1,260
Pièces de véhicules automobile	8,584	10,092	12,286	17.6	21.7	1,508	2,194
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	3,025	3,863	4,937	27.7	27.8	838	1,073
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	2,987	3,595	3,864	20.4	7.5	608	269
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	-430	-445	-481	3.6	8.0	-15	-36
TOTAL	141,097	156,567	181,026	11.0	15.6	15,470	24,460

Exportations par marchés principaux:

États-Unis	106,722	121,164	145,331	13.5	19.9	14,443	24,166
CE (incl. R.U.)	11,434	11,374	10,798	-0.5	-5.1	-60	-576
Japon	6,994	7,233	7,940	4.2	9.8	289	707
Autres, O.C.D.É	2,524	3,313	3,095	31.2	-6.6	788	-218
Autres pays	13,472	13,483	13,863	0.1	2.8	10	380
TOTAL	141,097	156,567	181,026	11.0	15.6	15,470	24,460

Tableau 11

Importations par groupes de marchandises et par marchés principaux, 1991 - 1993

Base de la balance des paiements

	1991	1992	1993	Variations sur l'année précédente			
				92/91	93/92	92/91	93/92
Importations par group[es de marchandises:		\$ millions		%		\$ millions	
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	9,004	9,736	10,983	8.1	12.8	733	1,247
Fruits et légumes	3,078	3,249	3,521	5.5	8.4	171	272
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	5,925	6,487	7,463	9.5	15.0	562	975
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	6,629	6,374	6,932	-3.9	8.8	-255	558
Pétrole brut	4,500	4,072	4,652	-9.5	14.2	-428	580
Autres produits énergétiques	2,129	2,302	2,280	8.1	-1.0	173	-22
PRODUITS FORESTIERS	1,218	1,387	1,562	14.0	12.6	170	175
BIENS INDUSTRIELS	24,352	26,906	31,091	10.5	15.6	2,554	4,185
Métaux et minerais métalliques	5,915	6,357	7,059	7.5	11.0	442	702
Produits chimiques et plastiques	8,293	9,292	11,088	12.0	19.3	999	1,796
Autres biens industriels	10,144	11,258	12,945	11.0	15.0	1,114	1,687
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	42,835	46,031	53,112	7.5	15.4	3,196	7,081
Machines industrielles et agricoles	11,140	11,357	13,849	2.0	21.9	217	2,492
Avions et autres équipements de transport	5,437	5,052	5,233	-7.1	3.6	-385	181
Machines et matériel de bureau	6,911	8,005	9,272	15.8	15.8	1,094	1,267
Autres machines et équipement	19,347	21,617	24,758	11.7	14.5	2,269	3,141
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	31,137	33,867	39,858	8.8	17.7	2,730	5,992
Voitures particulières et châssis	11,666	11,680	11,855	0.1	1.5	15	175
Camions et autres véhicules moteurs	3,689	3,698	4,628	0.2	25.2	9	930
Pièces de véhicules automobile	15,782	18,489	23,375	17.1	26.4	2,706	4,886
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	16,615	18,943	21,197	14.0	11.9	2,328	2,254
Vêtements et chaussures	3,462	3,915	4,316	13.1	10.2	453	401
Biens de consommations divers	13,153	15,028	16,880	14.3	12.3	1,875	1,853
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	3,627	4,064	4,325	12.1	6.4	437	261
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	691	279	255	-59.7	-8.4	-412	-24
TOTAL	136,107	147,588	169,316	8.4	14.7	11,480	21,729

Importations par marchés principaux:

États-Unis	93,737	104,390	123,533	11.4	18.3	10,653	19,143
CE (incl. R.U.)	14,098	13,458	13,737	-4.5	2.1	-640	279
Japon	8,688	8,834	8,363	1.7	-5.3	147	-472
Autres, O.C.É.	4,468	4,504	4,549	0.8	1.0	36	46
Autres pays	15,116	16,401	19,134	8.5	16.7	1,285	2,733
TOTAL	136,107	147,588	169,316	8.4	14.7	11,480	21,729

Tableau 12

Indices des prix et total des exportations en dollars de 1986 par groupes de marchandises

Base de la balance des paiements

	Indices de prix à pondération courante			Dollars constants			Changement par rapport à 1992	
	1991	1992	1993	1991	1992	1993	Indice	Dollars
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	89.7	99.7	110.6	13,991	14,558	14,056	11.0	-3.4
Blé	71.6	90.7	108.1	4,443	4,189	2,728	19.2	-35.9
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	98.1	103.3	111.2	9,549	10,369	11,328	7.7	9.2
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	88.9	87.2	90.3	16,805	18,215	19,925	3.5	9.4
Pétrole brut	117.5	109.0	101.5	5,004	5,457	6,004	-6.9	10.0
Gas naturel	63.3	69.2	77.8	5,662	7,141	7,460	12.3	4.5
Autres produits énergétiques	89.3	89.0	94.5	6,139	5,617	6,461	6.2	15.0
PRODUITS FORESTIERS	98.2	103.7	116.0	18,781	19,484	20,328	11.9	4.3
Bois d'oeuvre et produits connexes	96.3	114.3	148.1	6,429	6,997	7,596	29.6	8.6
Pâtes de bois et autres produits du bois	104.2	106.0	100.7	4,557	4,603	4,397	-5.0	-4.5
Papier journal, autres produits et cartons	96.2	93.1	94.9	7,795	7,884	8,335	2.0	5.7
BIENS INDUSTRIELS	96.3	96.4	98.4	29,533	30,907	31,684	2.2	2.5
Minerais métalliques	100.3	105.9	100.8	4,419	3,917	3,620	-4.8	-7.6
Produits chimiques, plastiques et engrais	98.5	98.6	100.5	7,019	7,674	8,311	1.9	8.3
Métaux et alliages	96.5	95.5	97.5	12,221	12,877	12,951	2.0	0.6
Autres biens industriels	90.0	89.5	96.6	5,873	6,439	6,803	7.9	5.6
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	99.8	95.4	94.6	28,457	32,659	38,448	-0.8	17.7
Machines industrielles et agricoles	117.0	120.3	123.5	4,910	5,099	6,244	2.6	22.5
Avions et autres équipements de transport	112.7	115.1	117.2	5,802	5,537	6,268	1.9	13.2
Autres machines et équipements	90.9	84.6	82.2	17,745	22,023	25,936	-2.9	17.8
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	98.1	104.2	111.5	33,372	36,491	43,052	7.1	18.0
Voitures particulières et châssis	97.4	104.9	112.9	16,805	16,966	21,561	7.7	27.1
Camions et autres véhicules moteurs	98.5	105.5	117.1	7,912	9,602	9,725	11.0	1.3
Pièces de véhicules automobiles	99.2	101.7	104.4	8,656	9,922	11,766	2.7	18.6
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	116.5	116.7	119.5	2,596	3,310	4,132	2.4	24.8
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	96.5	98.8	103.5	3,096	3,638	3,734	4.7	2.6
AJUSTMENTS NON DISTRIBUÉS	96.6	98.6	103.5	-445	-451	-464	4.9	2.6
TOTAL	96.5	98.6	103.5	146,185	158,810	174,894	5.0	10.1

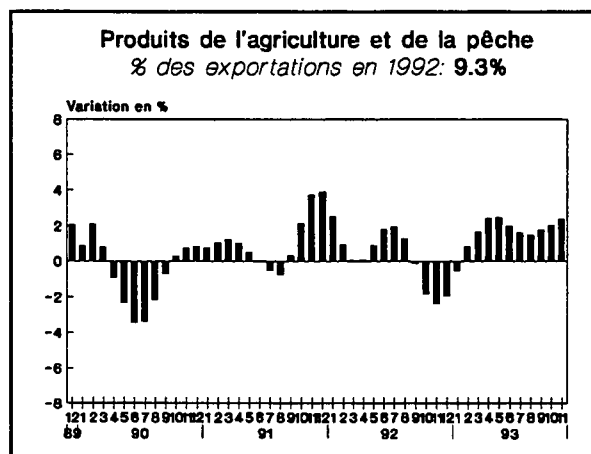
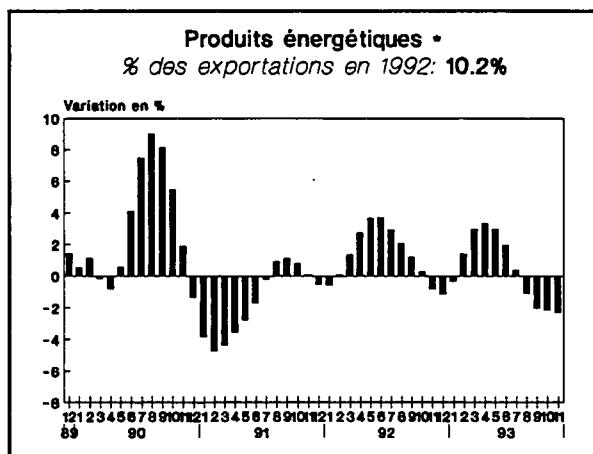
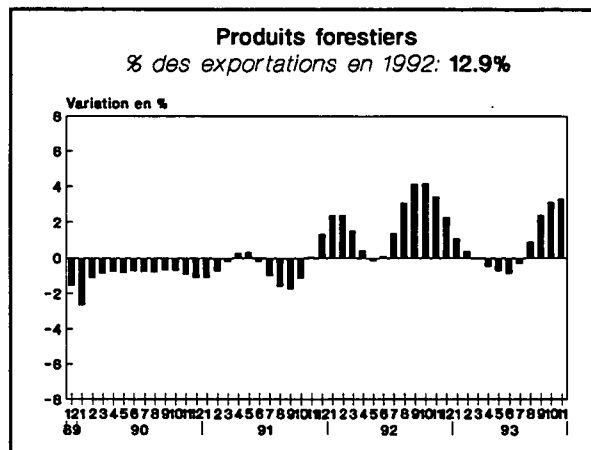
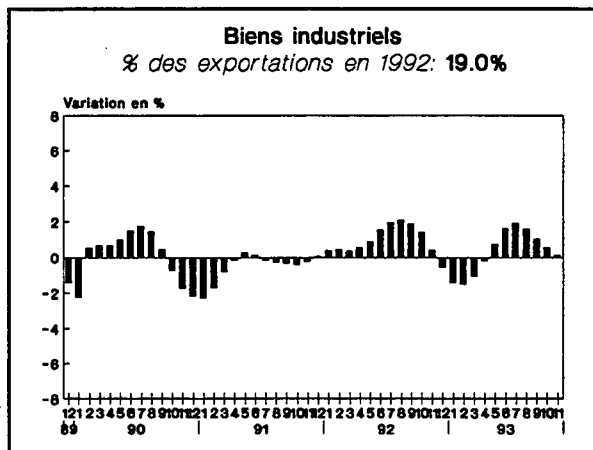
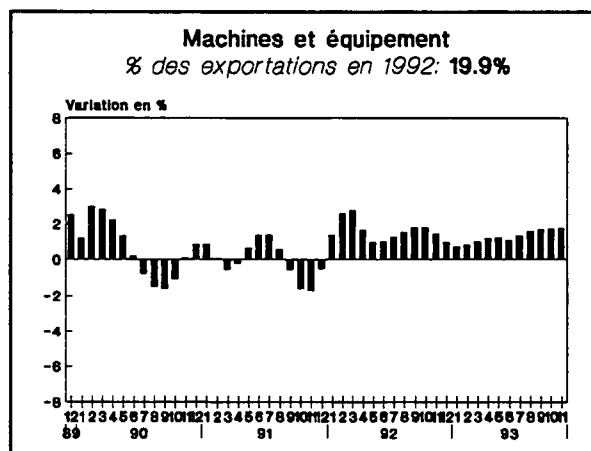
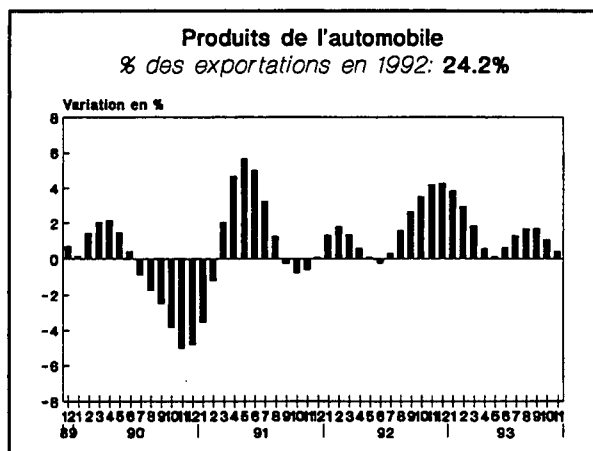
Tableau 13

Indices des prix et total des importations en dollars de 1986 par groupes de marchandises

Base de la balance des paiements

	Indices de prix à pondération courante			Dollars constants			Changement par rapport à 1992	
	1991	1992	1993	1991	1992	1993	Indice	Dollars
PRODUITS DE L'AGRICULTURE ET DE LA PÊCHE	97.8	97.7	101.0	9,209	9,964	10,871	3.4	9.1
Fruit et légumes	108.5	104.9	110.3	2,837	3,099	3,191	5.2	3.0
Autres produits de l'agriculture et de la pêche	93.0	94.5	97.2	6,372	6,865	7,680	2.8	11.9
PRODUITS ÉNERGÉTIQUES	99.7	97.8	99.4	6,651	6,521	6,976	1.7	7.0
Pétrole brut	108.1	106.9	102.1	4,165	3,810	4,558	-4.5	19.6
Autres produits énergétiques	85.6	84.9	94.3	2,486	2,710	2,418	11.0	-10.8
PRODUITS FORESTIERS	109.3	117.8	125.5	1,114	1,178	1,245	6.5	5.7
BIENS INDUSTRIELS	98.0	99.2	105.4	24,842	27,132	29,486	6.3	8.7
Métaux et minerais métalliques	100.8	96.9	106.1	5,869	6,559	6,652	9.5	1.4
Produits chimiques et plastiques	96.8	98.1	102.7	8,570	9,467	10,799	4.6	14.1
Autres biens industriels	97.5	101.4	107.6	10,403	11,106	12,036	6.1	8.4
MACHINES ET ÉQUIPEMENT	85.2	84.4	85.8	50,263	54,555	61,902	1.7	13.5
Machines industrielles et agricoles	96.5	103.7	113.0	11,539	10,956	12,258	9.0	11.9
Avions et autres équipements de transport	100.0	107.3	117.5	5,437	4,708	4,452	9.6	-5.4
Machines et matériel de bureau	49.9	43.4	39.6	13,857	18,462	23,412	-8.7	26.8
Autres machines et équipements	99.6	105.8	113.7	19,429	20,429	21,780	7.4	6.6
PRODUITS DE L'AUTOMOBILE	98.0	103.8	108.9	31,778	32,613	36,613	4.8	12.3
Voitures particulières et châssis	108.0	113.2	113.7	10,802	10,314	10,431	0.4	1.1
Camions et autres véhicules moteurs	96.1	106.1	113.9	3,837	3,485	4,063	7.4	16.6
Pièces de véhicules automobiles	92.1	98.3	105.7	17,138	18,814	22,119	7.5	17.6
AUTRES BIENS DE CONSOMMATION	102.4	108.6	117.2	16,227	17,447	18,081	8.0	3.6
Vêtements et chaussures	125.8	126.9	130.5	2,751	3,086	3,307	2.9	7.2
Biens de consommation divers	97.6	104.6	114.3	13,475	14,361	14,774	9.2	2.9
TRANSACTIONS SPÉCIALES COMMERCIALES	94.0	95.9	99.7	3,857	4,239	4,337	4.0	2.3
AJUSTEMENTS NON DISTRIBUÉS	93.9	94.8	99.2	736	294	257	4.7	-12.6
TOTAL	94.1	95.9	99.7	144,676	153,943	169,769	4.0	10.3

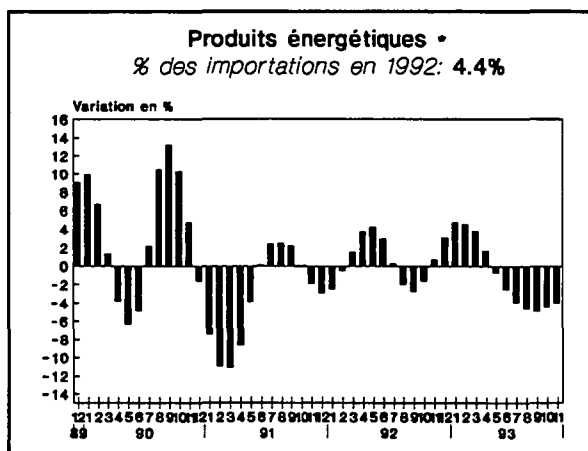
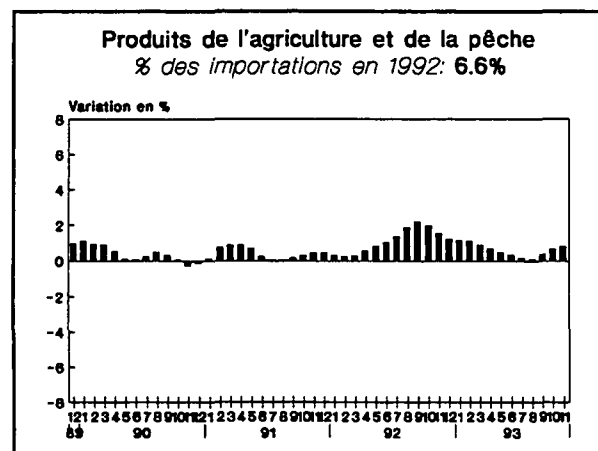
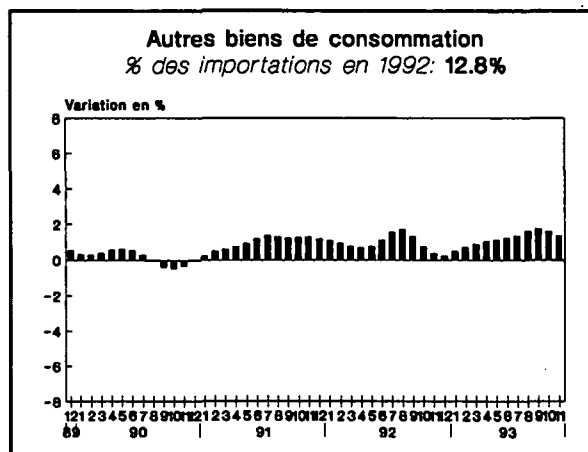
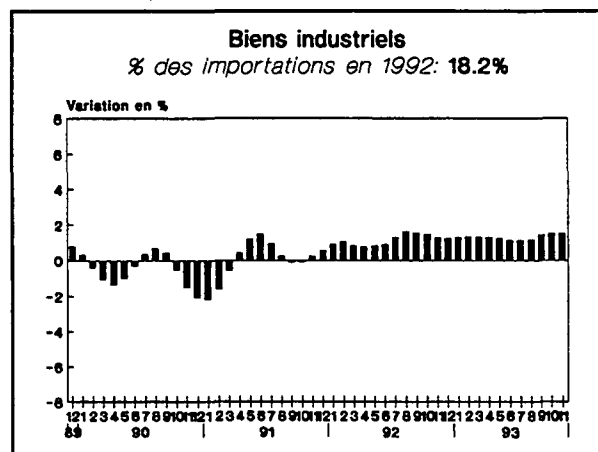
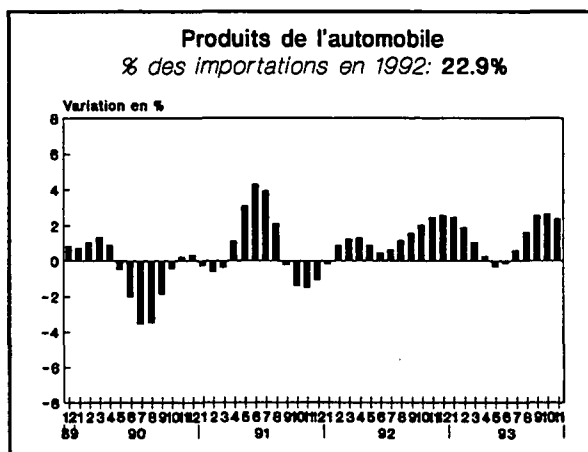
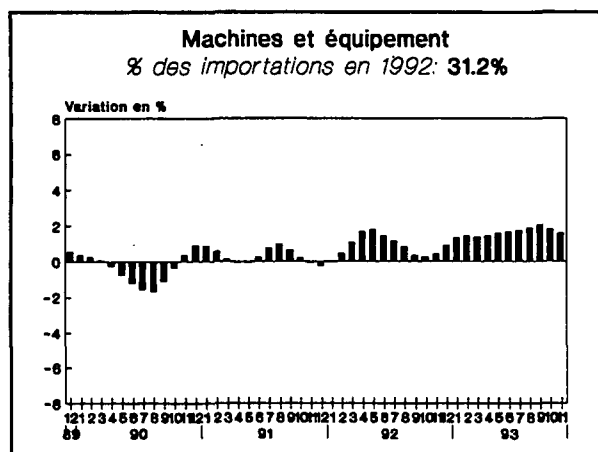
Tendance des exportations par groupes de marchandises



Les six groupes représentent 95.6% des exportations en 1992

Nota: Les échelles diffèrent pour tenir compte des écarts de données plus grands.

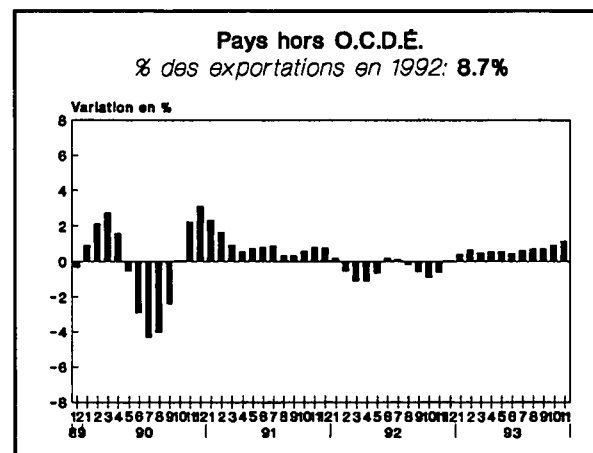
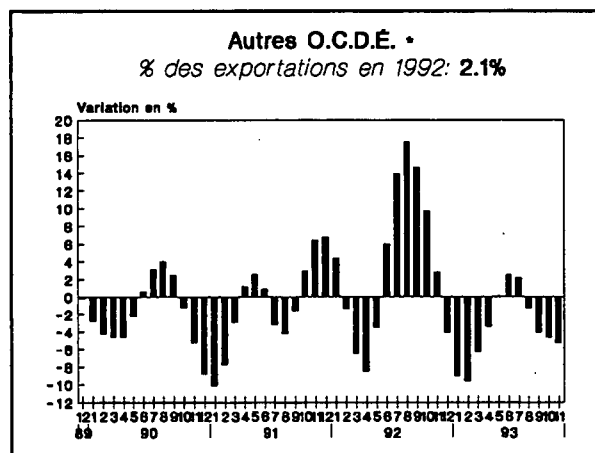
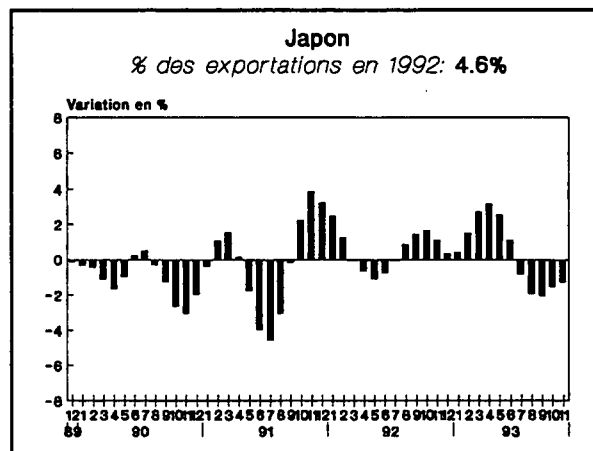
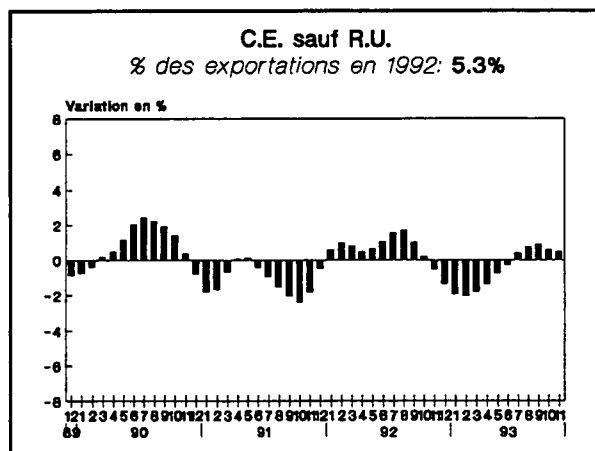
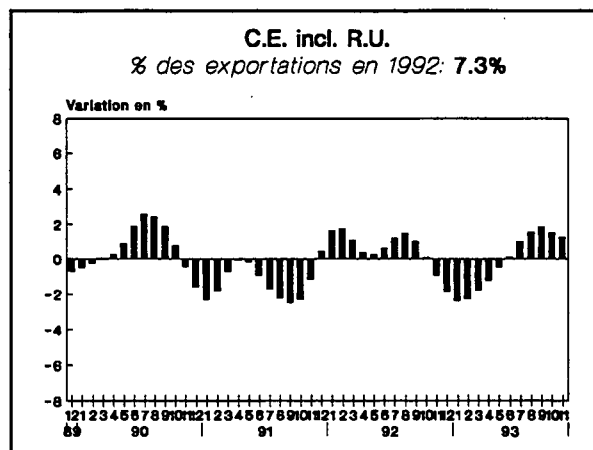
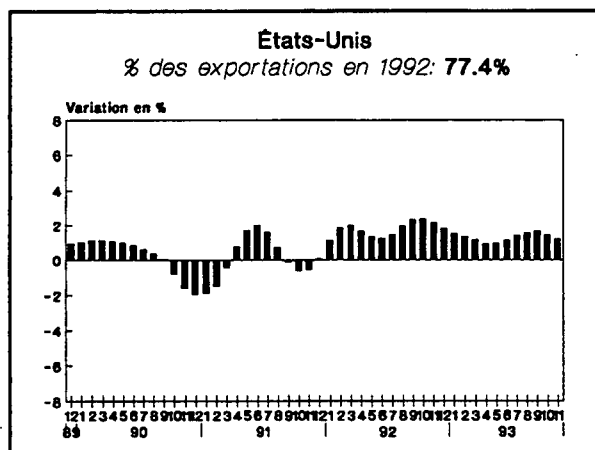
Tendance des importations par groupes de marchandises



Les six groupes représentent 96.1% des importations en 1992

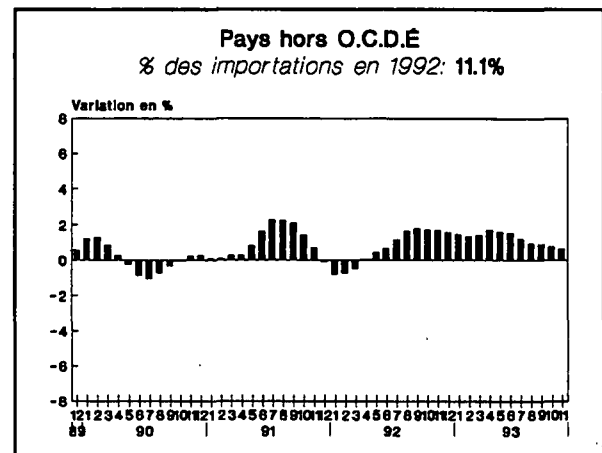
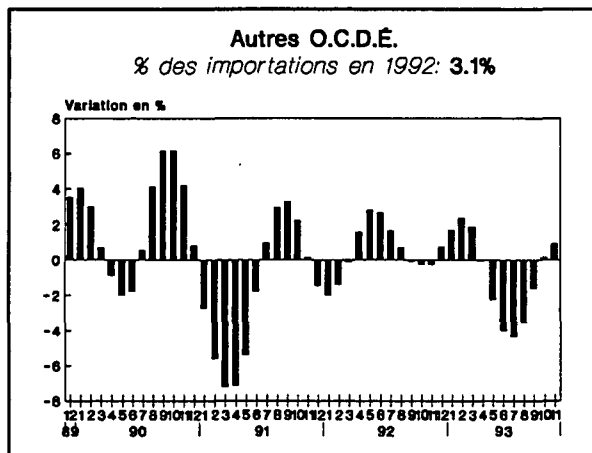
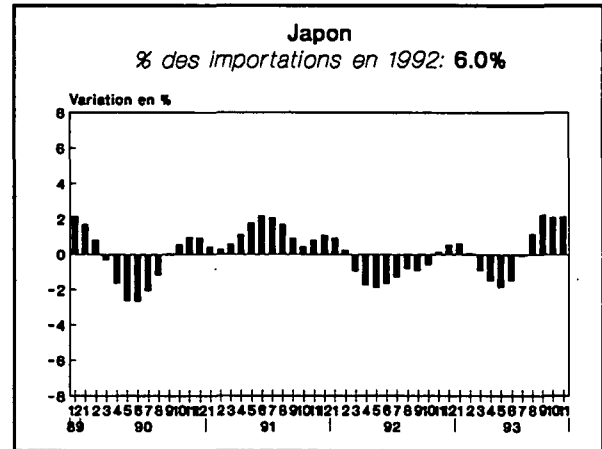
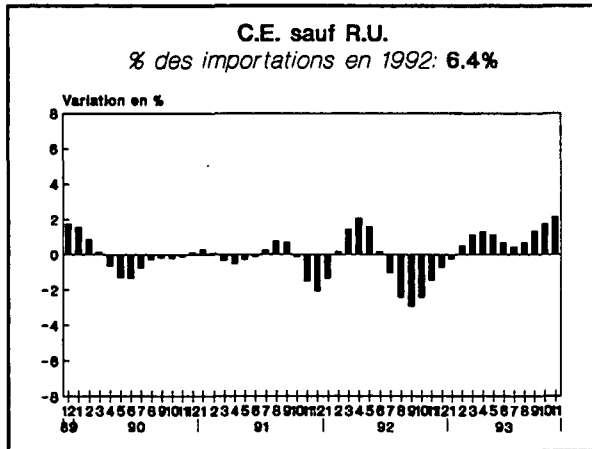
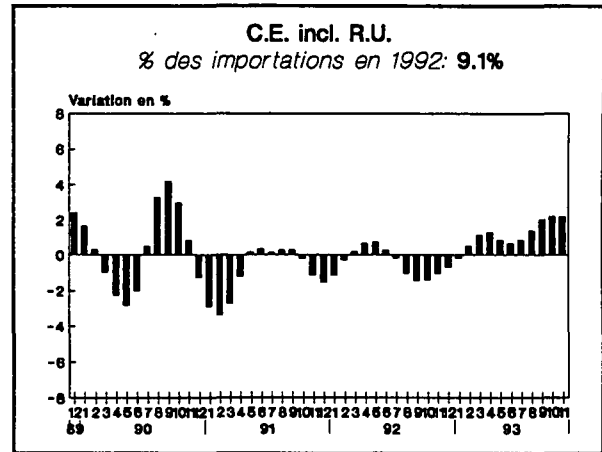
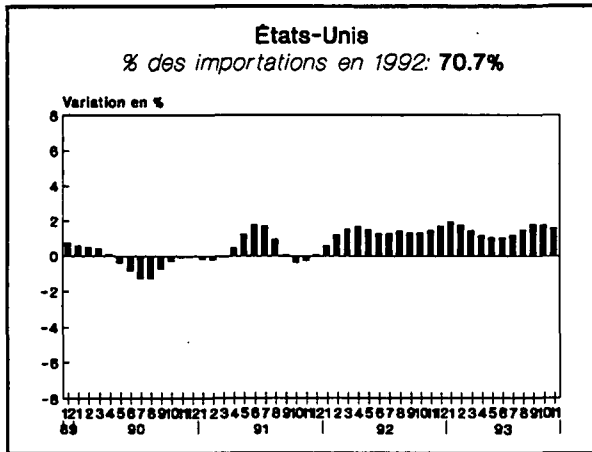
* Nota: Les échelles diffèrent pour tenir compte des écarts de données plus grands.

Tendance des exportations par marchés principaux



* Nota: Les échelles diffèrent pour tenir compte des écarts de données plus grands.

Tendance des importations par marchés principaux



* Nota: Les échelles différent pour tenir compte des écarts de données plus grands.